

**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008/X

## Belföldi hírek

-----  
budapest, 1985. december 12.                      bel                      c s ü t ö r t ö k  
-----

sb0001 4 150 mtib1001

bőséges élelmiszerkinálat az év végi ünnepekre /1. rész/

1985. december 12. - az élelmiszerkereskedelmi vállalatok országsszerte felkészültek az év végi ünnepekre. a belkereskedelmi minisztérium tájékoztatása szerint az élelmiszeripar és a termelők biztosítják a kellő mennyiséget az alapvető élelmiszerekből, valamint a hagyományos karácsonyi ételekhez szükséges alapanyagokból. mivel decemberben az élelmiszerkiskereskedelmi vállalatok forgalma 20-25 százalékkal magasabb mint az év többi hónapjában, nemcsak a megrendelt árumennyiséget, hanem a nyitvatartást is a megnövekedett igényekhez igazítja a kereskedelem. célszerű azonban a hosszabb ideig tárolható élelmiszereket már jóval az ünnepek előtt beszerezni, hogy ezzel is csökkenjen a boltok zsúfoltsága közvetlenül az ünnepek előtt.

a karácsonyi és az újévi élelmiszerellátás bőségesnek ígérkezik. választékos a hus- és huskészítmények kínálata; sertés- és marhahusból, valamint baromfiból a tavalyinál több áruval várják a vásárlókat az üzletek. december 22-én éppen azért tartanak nyitva a csarnokok és a piacok, hogy még az utolsó pillanatokban is lehessen húst, baromfit, halat és fenyőfát vásárolni. a disznóölésekhez szükséges fűszerekből, rizsből és egyéb kellékekből is lesz elegendő. jelenleg ugyan még sok helyütt hiányos a pirospaprika-választék, az ellátás azonban ebből is mind kiegyensúlyozottabb.



60.008/X

az ország egyik legnagyobb husellátó üzeme, a pápai huskombinát felkészült az ünnepek idején keresettebb huskészítmények nagyobb mennyiségű szállítására. a megyén kívül a fővárosba - egyebek közt a corvinba, a skálába, a csemegébe, az angyalföldi, a kelenföldi és a józsefvárosi közértbe - is juttatnak készítményeikből. ez mintegy 15 tonna füstöltárut, kötözött sonkát, darabolt combot, csülköt, tarját, továbbá harminc tonna virslit jelent a budapesti vásárlóknak. a szállításokat a kereskedelem igényei szerint ütemezik, s a boltok nyitvatartásához igazodóan mindennap friss árut biztosítanak budapesten és veszprém megyében egyaránt.

a debreceni baromfifeldolgozó vállalat a korábbi esztendőkénel is több vágott, feldolgozott és konyhakész termékkel segíti a háziasszonyok karácsony előtti munkáját. körülbelül 150-160 tonna fagyasztott pulykát és 50-55 tonna előhűtött pulykát szállítanak a megrendelőknek. kisebb mennyiségben konyhakész pulykamell és pulykacomb is kerül a debreceni, a miskolci, az egri és a budapesti üzletekbe. friss és fagyasztott csirkecomból minden igényt kielégít a vállalat, e termékből mintegy 150-180 tonnát állítanak elő.  
/folyt. köv./

ö mg/ka/kö sr olt  
00.10 121285 2591

-.-

sb0002 4 150 mtib1002

bőséges élelmiszerkinálat az év végi ünnepekre /2. rész/

nem lesz hiány pecsenyekacsából és hizlalt libából sem. ez utóbbit igény szerint darabolva is szállítják. a vállalat feldolgozó üzeme a szilveszteri virslikeresletre is felkészült: baromfi virsliből mintegy 25-30 tonna kerül a boltokba a debreceni baromfifeldolgozó vállalattól.

a gyulai huskombinát a tájjellegű kolbászfélék, a felvágottak mellett jelentős mennyiségű tökehust is szállít a főváros és békés megye üzleteibe. karácsony hetében a kombinátból 45 tonna sertéshust, 20 tonna marhahust és 50 tonna huskészítményt juttatnak békés megye lakóinak, s ugyanebben az időszakban a főváros kereskedelmi hálózatába 400 tonna sertéshust, 11 tonna marhahust és 10 tonna huskészítményt szállítanak. a zöldért békéscsabai üzeme az ünnepekre 6 tonna sütő-, 15 tonna főzőkolbászt, 25 tonna paprikás csabai szalámit, 9 tonna virslit és 15 tonna füstölt békési parasztkolbászt szállít a fővárosba.

a győr-sopron megyei állatforgalmi és husipari vállalat vágóhidjain mintegy 35 ezer sertést, s 3000-4000 szarvasmarhát vágnak le az ünnepek előtt. karácsonyra és szilveszterre száz tonna füstölthust készítenek, s ennek csaknem fele a fővárosba, illetve budapest környékére kerül. az év végi ünnepekre 116 tonna virslit is készítenek. ennek körülbelül 20 százaléka fagyasztott, a többi pedig frissen készül, közvetlenül a szállítás előtt. már megkezdtek a kocsonyahus és a disznótoros csomagok készítését is, a kétkilós kocsonyacsomagokból naponta hétszázat, a disznótorosokból pedig 2500-at állítanak elő.

új készítményeket hoz forgalomba az év végi ünnepekre a zala megyei állatforgalmi és husipari vállalat: a csipős, paprikás parasztkolbászt és a hosszabb ideig eltartható füstölt gyulai párost. ugyancsak karácsony előtt kezdik szállítani zala megye és a főváros üzleteibe a kétféle újfajta disznósajtot. összeállítanak házi disznótoros csomagokat is, amelyek szintén a főváros és a megye üzleteiben kaphatók.

jól felkészült a karácsonyi ellátásra a balatoni halgazdaság is. már megkezdtek a halászatot, s a jelek szerint lesz elegendő friss ponty, harcsa, keszeg, amur, busa. a halgazdaság az ünnepek előtt mintegy 40 tonna pontyot szállít a halért vállalatnak, s ezen kívül saját telepein is árusít. a megyeszékhelyre hetenként egy-egy alkalommal gépkocsival szállítanak balatoni keszeget, s ebből a tervek szerint csupán kaposvárott mintegy 200 mázsát értékesítenek.  
/mti/

ö mg/bty-bév-szü-káp-tóá-cser/ka/kö sr olt  
00.10 121285 2513

-.-

sb0003 4 150 mtib1003

telefonközpontok exportra

1985. december 12. - budavox az elmúlt napokban több exportszerződést kötött fejlődő-országokbeli partnereivel telefonközpontok komplett szállítására és más átviteltechnikai eszközök exportjára. ezeknek az üzletkötéseknek az eredményeként a vállalat jövőre tovább bővíti piacait.

egy angolai vállalattal megállapodtak fix, mobil és hordozható urh rádiótelefonokból álló hírközlő rendszer szállítására és kiépítésére. az üzletkötés értéke 1,2 millió dollár, s az első berendezéseket még az év utolsó napjaiban utnak indítják. a budavox és az angolai cég között a most aláírt szerződés az idén már a második ilyen üzlet urh-berendezések szállítására.

szerveződést kötöttek a kuvaiti távközlési minisztériummal is hét telefonközpont és körzeti telefonhálózat kiépítésére, illetve rekonstrukciójára. a több mint 9 millió dollár értékű megállapodás nemcsak a telefongyári berendezések szállítását és felszerelését, hanem az üzembehelyezést és az üzemeltetés segítését is tartalmazza. a budavox két évvel ezelőtt már vállalkozott kuvaitban telefonkábel-hálózat felszerelésére 12 millió dollárért.

a telefongyár légvezetékes átviteltechnikai berendezéseiből legutóbb az iraki posta rendelt a budavoxtól 4,3 millió dollárért. a 200 berendezés egy részét a következő hetekben már át is adják partnerüknek, a többit jövőre szállítják. /mti/

sz/cl sr rj olt  
00.11 121285 1405

-.-

sb0004 4 150 mtib1004

ujabb telefonok átkapcsolása a krisztina ii. központban

1985. december 12. - a következő hét végén, december 14-én, szombaton 8 órától 15-én, vasárnap 21 óráig folytatódik a telefonok átkapcsolása az új krisztina központban.

az átkapcsolás ezúttal elsősorban az alkotás utca környéki előfizetőket érinti, összességében mintegy tízezer telefontulajdonost. a számváltozásról a posta telefonon értesíti az érintett előfizetőket, s egyúttal műszakilag átvizsgálja az állomásokat. az új kapcsolási számokat a számváltozási jegyzék feketével nyomtatott része tartalmazza / a kék színű és a. betűvel jelölt rész csak az első ütemben átkapcsolt előfizetők adatairól ad tájékoztatást/. a változásokról a 179-666-os telefonszámon és a tudakozó számain lehet érdeklődni.

szombaton és vasárnap több nagyforgalmu közület száma is megváltozik, így például az ipari minisztérium, a magyar posta központja és a magyar távirati iroda hívószáma.

közvetlenül a régi állomások átkapcsolása után megkezdődik az új előfizetők telefonjainak bekapcsolása a krisztina ii. központba. ez a munka legkésőbb december 31-ig befejeződik. /mti/

bi/cl sr rj olt  
00.12 121285 1162

-.-

sb0005 4 150 mtib1005

bvk-sikerek - rekordujdonság ígérkezik

1985. december 12. - eredményes évet zár 1985-ben a borsodi vegyi kombinát kollektívája. 45.6 millió dolláros export előirányzatukat már december elejére teljesítették, s az idén terven felül előreláthatólag még több mint négy millió dollár értékű terméket értékesítenek tőkés országokban. az eredményhez hozzájárult, hogy egyik legjelentősebb termékük a pvc por világpiaci ára emelkedett, de az is, hogy emellett jelentős mennyiségű keményfóliával és új termékükkel, a pvc keménylemezzel is mejelentek a piacokon.

bár az év elején jelentkező országos energiagondok a kombinátot is érzékenyen érintették, racionális energiagazdálkodással, a hulladékenergia hasznosításával elérték, hogy a fajlagos mutatók javultak, s az év folyamán sikerült mintegy hatvanmillió forint értékű energiát megtakarítani. ez is jelentős összetevője annak, hogy a tervezettnél kedvezőbben alakul a bvk nyeresége is: a jelek szerint eléri a másfélmilliárd forintot, ami rekordnak számít a vegyipari nagyüzem történetében. /mti/

bas/st/cl olt  
00.12 121285 1079

-.-

sb0006 4 150 mtib1006

szovjet exportszállítás határidő előtt

1985. december 12. - határidő előtt teljesítette szovjet exportkötelezettségét a hűtőgépgyár jászárokszállási üzeme. egy hónappal a szerződésben vállalt időpont előtt leszállították kilenc élelmiszeráruházzal teljes berendezését és egy további, terven felüli áruházzal-berendezést.

a jászárokszállási gyár olajhűtőket és hozzájuk való alkatrészeket is készít a szovjet olaj-távvezetékekhez. a hőcserélő üzemrészben az idén már 360 olajhűtőt gyártottak, s jóval határidő előtt leszállították az olaj-távvezetékek hűtőállomásaihoz használt hatvan kollektorcsövet is. /mti/

end st rj olt  
00.13 121285 0641

-.-

bel

- 6 -

1985.12.12.

sb0007 4 150 mtib1007

takarékosabb paprika=szárítás

1985. december 12. - befejezte hónapokig tartó munkáját az a műszaki, közgazdasági, pénzügyi szakemberekből álló tíz tagú csoport, amely energiatakarékosági javaslatokat dolgozott ki a szegedi fűzerpaprikatermesztő gazdasági társaság szárítóüzemei részére. ajánlásaik alapján a szegedi újélet tsz-ben csupán a berendezések és a vezetékek jobb hőszigetelésével évi 270 tonna olajat és több mint 100.000 köbméter földgázt takarítanak meg. hővisszanyerő, illetve hőcserélő berendezések felszerelésével az öt vállalati és termelőszövetkezeti szárítóberendezésnél elérhető fűtőolajmegtakarítás meghaladja az évi 600 tonnát, a gázmegtakarítás pedig megközelíti a 300.000 köbmétert. a beruházás 28 millió forintot igényel, ami két év alatt visszatérül. /mti/

dob/f/st/lné/olt

00.13 121285 0819

-.-

sb0008 4 150 mtib1008

erdőfelújítás somogyban

1985. december 12. - a somogyi erdő- és fafeldolgozó gazdaságban az enyhe decemberi napokat kihasználva teljes erővel folyik a csemeteültetés. a gazdaság erdészkerületeiben többszázan dolgoznak, hogy még a fagy beállta előtt elvégezhessek a felújítást és a telepítést a mintegy háromszáz hektárnyi tarravágott és irtásterületen. egymillió-nyolcszáz ezer egy- és két éves csemetét kell elültetniük, főként lombos fákat, de emellett fenyőket is. így a tavasszal elvégzett mintegy 1200 hektárnyi felújítással és telepítéssel együtt az idén 1500 hektáron gondoskodnak az erdők utánpótlásáról. /mti/

káp/hné st lné olt

00.14 121285 0652

-.-

bel

- 7 -

1985.12.12.

sb0009 4 160 mtib1009

felújítják a barokk rendházat

1985. december 12. - felújítják székesfehérvár belvárosának egyik patinás műemléképületét, az istván király muzeum adattárának, pénzügyi osztályának, valamint a kortárs magyar művészet gyűjteménynek otthont adó hajdani jezsuita rendházat. a kétemeletes, egyszerű barokk homlokzatu épületet 1744-45-ben emelték. lépcsőházában és számos helyiségében igen értékes stukkódiszítések találhatóak, alkotóik valószínűleg olasz stukkátorok voltak. a felújítás során az épületet alkalmassá teszik kiállítások, tudományos előadások és kulturális rendezvények megtartására is.

a munkálatok az utóbbi hetekben meggyorsultak, az istván király muzeum ezért kénytelen más bemutatóhelyiségeiben tárolni a rendházból kiszorult értékeket. emiatt átmenetileg nem látogatható a muzeum régészeti tárlata, bezárják a budenz-házat, s nem nyitják meg a schaár erzsébet gyűjteményt. /mti/

dáv/st/cl olt

00.15 121285 0928

-.-

sb0010 4 160 mtib1010

a „néptáncantológia ,85,, előadásai

1985. december 12. - néptáncantológia ,85 cimmel szombaton a budapesti sportcsarnokban rendezi meg az amatőr néptáncosok országos tanácsa és a népművelési intézet a hazai színpadi néptáncművészet hagyományos, évenkénti reprezentatív bemutatóját.

a magyar folklórkincsből válogatást adó rendezvényen a legkiválóbb hazai felnőtt táncgyűttek, gyermekcsoportok, s a szűkebb környezetük paraszti szokásait, táncait ápoló hagyományörző együttesek és az országos szőlőtáncfesztiválon aranygyöngyös, illetve aransarkantyus címet nyert táncosok mutatják be műsorukat.

a néptáncantológia programját az idén az országos nemzetiségi pályázat nívódíjas együtteseinek fellépése egészíti ki. a hazánkban élő délszláv, német, román és szlovák nemzetiség hagyományait feldolgozó táncgyűttek pénteken a petőfi csarnokban mutatkoznak be a közönségnek. /mti/

gn/kő bc olt

00.15 121285 0923

-.-

sb0011 4 150 mtib1012

## terelőutak

1985. december 12. - a párás, borús, ködös idő csütörtökön reggel sehol sem okozott komolyabb fennakadást a közlekedésben. az utinformtól kapott tájékoztatás szerint kora reggel a mecsekben az éjszakai kisebb havazások után helyenként hókásás az utak burkolata. pest megyében, főként az m3-as autópályán, továbbá hajdu-bihar megye útjain sűrű köd lassította a forgalmat, néhol mindössze 10-15 méterre láthattak el a járművezetők.

Építkezési munkák miatt a 74-es számú ut nagykanizsai átkelési szakaszán és a 76-os számú ut nagykapornak szakaszán sebességkorlátozást léptettek érvénybe. különböző gáz-és csatornavezetékek, továbbá egyéb létesítmények építése miatt terelőútra kényszerül a forgalom, az 55-ös főúton pörbölynél, síófokon a 65-ös, keszthelyen a 71-es, sopronban a 84-es, cegléden pedig a 441-es főút városi szakaszánál.

a fővárosban az a változás, hogy budán az alkotás utcában felbontották a belső sávot a márvány utcánál, a bah csomópont irányában, a belvárosban pedig a bajcsy-zsilinszky uton csütörtök reggeltől járművel megállni a toldi stúdiómozi előtti utszakazon, és ugyancsak tilos behajtani a nagy sándor utcába. /mti/

sb/il fe ie  
09.49 121285 1194

--

sb0012 4 130 mtib1018

## baleset

1985. december 12. - tiszalóron körei istván 25 éves előadó, tiszalóki lakos személygépkocsijával halálragázolta a kerékpárral közlekedő pente károly 46 éves segédmunkást, helyi lakost. a baleset körülményeinek tisztázására a rendőrség vizsgálatot indított. /mti/

mz/km/il ie  
11.52 121285 0299

--

sb0013 4 150 mtib1019

## üzletekben a hazai gyártmányu wrangler - interfer-blue bell sajtótájékoztató

1985. december 12. - elkészült, és már az üzletekbe került az első, 220 ezer darabos, hazai gyártmányu, wrangler védjeggyel ellátott ruházati kollekció. ebből az alkalomból csütörtökön az atrium hyatt szállóban az interfer ipari és kereskedelmi gazdasági társaság vezetői, valamint az amerikai blue bell cég képviselője divatbemutatóval egybekötött sajtótájékoztatót tartott.

a hazai szabadidőruházati piac felfrissítésére két esztendeje öt vállalat, illetve szövetkezet részvételével alakult meg az interfer gt, amely idén februárban vásárolta meg a blue bell cégtől a wrangler márkanév használati jogát. a szerződésben foglaltak alapján a blue bell a magyar gyártóknak átadja legújabb modelljeit, és technológiai segítséget nyújt a termékek készítéséhez.

a divathoz és az igényekhez jól alkalmazkodó, sportos ruházati cikkek alapanyaga magyarországon készül. a farmermadrágok indigószövetét a szegedi kenderfonó és szövőipari vállalat gyártja. az ebből készült nadrágokat, dzsekiket és ingeket ugynevezett kőmosott eljárással koptatják divatos színárnyalattal.

az importpótló férfi sportingek alapanyagát a pápai textilgyárban állítják elő. a wrangler jelű termékeket a budapesti finomkötöttárugyár, a budapest kötőipari szövetkezet, a szekszárdi szabó szövetkezet, a zalaszentgróti record ruhaipari szövetkezet és a szarvasi szirén ruházati szövetkezet konfekcionálja, a blue bell ellenőrzésével.

az interfer gt több kiskereskedelmi partnerrel márkabolt hálózatot hozott létre. a wrangler-kinálat egyelőre nadrágokból, dzsekikből, ingekből és sportos pulóverekből áll. jövőre a francia wrangler licenctulajdonostól vásárolt cipőkkel bővül a választék.

a következő esztendőben az interfer mintegy 1 millió 200 ezer darab, színben és fazonban harmonizáló ruházati cikket gyártat és forgalmaz. a kollekcióból mintegy 400 ezer a wrangler védjegyet viseli majd. a gazdasági társaság szezononként 100-150 modellt kínál az üzletekben. a tinédzsereknek yoyo, a gyermekeknek jumbo, a felnőtteknek gemini védjeggyel kínálják az interfer ruházati család tagjait. /mti/

til/ka sr fe ie  
11.52 121285 2198

Rl

--

bel

- 10 -

1985.12.12.

sb0014 4 130 mtib1020

megemlékezések komját irén születésének 90. évfordulóján  
/1. rész/

1985. december 12. - születésének 90. évfordulója alkalmából csütörtökön a mező imre uti temető munkásmozgalmi pantleonjában megkoszorúzták komját irén ujságírónak, a magyar és a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő személyiségének az emléktábláját.

a kegyelet és a megemlékezés virágait a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága nevében benke valéria és rényi péter, a kb tagjai, a magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége képviselőiben rostás istván, az elnökség és mód péter, az országos bizottság tagja, a magyar ujságírók országos szövetségének nevében megyeri károly főtítkár és eck gyula alelnök, valamint egykori munkatársai helyezték el komját irén emléktábláját. a koszorúzási ünnepség az internacionálé hangjaival ért véget.

x x x

komját irén 1895-ben született budapesten. az egyetem bölcsészkarán szerzett diplomát, majd forradalmi eszméket hirdető ujságíróként tevékenykedett. a tanácsköztársaság kikiáltását követően a közoktatásügyi népbiztosság előadója lett. a tanács hatalom leverése után emigrációba vonult, s berlinben, illetve párizsban folytatta forradalmi tevékenységét. a kommunisták magyarországi pártjának 1924-ben lett tagja. franciaország német megszállását követően párizsban bekapcsolódott az ellenállási mozgalomba. hazatérése után, 1946-tól a magyar távirati irodánál, majd a szabad népnél dolgozott ujságíróként. ezután, 1949-1950-ben a párt központi vezetősége külügyi osztályát vezette, majd az ujságíró iskola igazgatója, illetve egy éven át a tájékoztatási hivatal elnökhelyettese volt. a társadalmi szemle szerkesztői posztját 1957-től 1961-ig töltötte be, s 1981-ben bekövetkezett haláláig a magyar ujságírók országos szövetségének elnöke volt. /folyt. köv./

gn km fe ie  
11.55 121285 1857

Ru

--

bel

- 11 -

1985.12.12.

sb0015 4 130 mtib1021

fiatal agrárszakemberek tanácskozása

1985. december 12. - fiatal agrárszakemberek kétnapos regionális tanácskozása kezdődött csütörtökön vésén, a kisz somogy megyei bizottságának rendezésében. a vendéglátó megye mellett tolnából és baranyából százhusz fiatal növénytermesztő, állattenyésztő, gépészmérnök, kertész, valamint üzemgazdász érkezett a találkozóra, amelyen a kisz-munkáról és szakmai kérdésekről folytatnak eszmecsere-t. a tanácskozás pénteken szakmai és politikai vetélkedővel zárul. /mti/

Lad/hné,ká/mz ie

12.56 121285 0535

--

sb0016 4 160 mtib1022

sántha kálmán-emlékplakett

1985. december 12. - csütörtökön debrecenben, az orvostudományi egyetemen tudományos emlékülés keretében harmadik alkalommal adták át a sántha kálmán-emlékplakettet. a magyar ideg- és elmeorvosok társasága által a magyar idegsebészet és ideggyógyászat neves képviselőjének, a debreceni idegklinika egykori igazgató professzorának emlékére alapított emlékérmét az idén dr. bodosi mihály szegedi idegsebész professzor vette át. /mti/

szü/éva,ká/mz ie

12.56 121285 0492

Ru

--

bel

- 12 -

1985.12.12.

sb0017 4 150 mtib1023 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /1. rész/

1985. december 12. - az országos meteorológiai intézet jelenti:

borult, párás idő

kontinensünk nyugati, északnyugati partvidékén óceáni léghullámok hatására változékony, gyakran csapadékos az idő. többfelé fúj erős, időnként viharos szél. délnyugat-európától a német-lengyel síkságon át a szárazföld északkeleti részéig egy hatalmas kiterjedésű anticiklon húzódik. ezeken a területeken számottevő csapadék nem hullik, párás, főleg éjszaka és reggel helyenként ködös az idő. az elmúlt napokban, a kelet-európai síkságot sarkvidéki eredetű levegő árasztotta el. elszórta a hószórók alakulnak ki és a hőmérséklet többfelé napközben is fagypont alatt marad.

a kárpát-medencébe észak-északnyugat felől hideg, délről enyhe, nagy nedvességtartalmu levegő áramlik. a két levegőfajta keveredése miatt tulnyomóan borult, sokfelé csapadékos az időjárás.

szerdán országszerte tulnyomóan borult volt az ég. a hőmérséklet csúcserőke 5 és 10 fok között alakult. eleinte délnyugaton, később az ország középső részein is eleredt az eső, a dunántulon helyenként havazott. a csütörtök reggelig lehullott csapadék mennyisége a dunántulon általában 15-25 mm, a duna-tisza közén 1-5 mm volt, a tiszántulról csapadékot nem jelentettek. a hőmérséklet hajnalra -1 és plusz 5 fok közé csökkent. csütörtök délelőtt is borult volt az ég az ország nagy részén. a dunántulon és a duna-tisza közén továbbra is csapadékos volt az idő. a hőmérséklet 11 órakor 0 és 8 fok között változott.

budapest belterületén szerdán a hőmérséklet napi középértéke 5.5 fok volt, 3.5 fokkal magasabb, mint a sokéves átlag.

csütörtökön 12 órakor budapestben 5 fokot mértek, a tengerszintre átszámított légnyomás 1026 mbár, alig változik.

várható időjárás az ország területén péntek estig:

az ország délnyugati felén borult idő várható, eleinte sokfelé esővel, helyenként havazással, később egyre kevesebb helyen lesz csapadék. az északkeleti országrészben időnként csökken a felhőzet, számottevő eső nem várható. az északi szél a dunántulon időnként

bel

- 13 -

1985.12.12.

megerősödik, máshol mérsékelt marad a légmozgás. éjszaka sokfelé képződik köd, amely foltokban pénteken is megmarad. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet -2 és plusz 3 fok, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 2 és 7 fok között valószínű. /folyt. köv./

ka

13.23 121285 2426

--

sb0018 4 150 mtib1024 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés /2. rész/

várható időjárás budapestben péntek reggelig:

borult marad az ég, további esőre még számítani kell. mérsékelt lesz a szél. a hőmérséklet késő este 3 fok, pénteken hajnalban 1 fok körül várható.

távolabbi kilátások szombattól-keddig:

eleinte párás, ködös, felhős idő, majd megélénkül a szél, és először esőkre, később hószórókra lehet számítani. az időszak végén több óras napsütés valószínű, az éjszakai lehülés erősödik. a legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte -3 és plusz 2 fok, később -6 és -1 fok között várható, a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 1 és 6 fok, később 3 és 8 fok között lesz.

jelentős mennyiségű /legalább 5 mm/nap/ csapadék az ország területének 40 százalékán várható.

a duna vízállása budapestnél 184 cm, a víz hőmérséklete 4 fok. /mti/

kf/sr/mz ie  
13.28 121285 0950

Pl

--

sb0019 4 130 mtib1025

## kiss kálmán kitüntetése

1985. december 12. - a magyar népköztársaság elnöki tanácsa dr. kiss kálmánnak, a magyar rádió elnökhelyettesének több évtizedes kiemelkedő irányító munkássága elismeréseként, nyugdíjba vonulása alkalmából a munka vörös zászló érdemrendje kitüntetést adományozta. a kitüntetést losonczy páál, az elnöki tanács elnöke csütörtökön adta át. jelen volt lakatos ernő, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője, bányász rezső államtitkár, a minisztertanács tájékoztatói hivatalának elnöke és hárs istván, a magyar rádió elnöke. /mti/

-ár/mz ie  
13.34 121285 0583

--

sb0020 4 130 mtib1026

## öt évszázad német kézművessége

1985. december 12. - öt évszázad német kézművessége címmel csütörtökön kiállítás nyílt az ndk kulturális és tájékoztató központban a berlini történeti muzeum anyagából. a megnyitó előtt sajtótájékoztatót tartottak.

klaus freyer művészettörténész szólt az intézmény multjáról, tevékenységéről, s bemutatta a kiállítás anyagát. elmondta, hogy a muzeum gyűjteményét az iskolai képzésben hasznosítják, általában egyes történelmi korszakok szemléltetéséhez válogatnak a tárgyakból, dokumentumokból. a budapesti ndk centrumban látható kiállítás válogatott tárgyi emlékek és a jelentősebb kézműves-technikák bemutatásával ad képet a kézművesség öt évszázadáról. porcelánfigurák, tányérok, kancsók, vázák, ónémet söröskupák és hadifelszerelések - amelyek egykor a porosz fegyvertárba tartoztak - érzékeltetik a német kézművesség fejlődését a xvi. századtól napjainkig. a falakon különböző kézműves foglalkozásokat ábrázoló korabeli metszetek reprodukciói szemléltetik a munkafolyamatokat.

a kiállítást január 14-ig tekinthetik meg az érdeklődők. /mti/  
cz/mz/-ár/il ie

13.46 121285 1114

--

sb0021 4 130 mtib1027

## kiss lajos kitüntetése

1985. december 12. - a magyar népköztársaság elnöki tanácsa kiss lajos vezérőrnagynak eredményes munkássága elismeréseként, nyugállományba vonulása alkalmából a vörös zászló érdemrend kitüntetést adományozta. a kitüntetést losonczy páál, az elnöki tanács elnöke csütörtökön adta át. jelen volt varga péter, az mszmp központi bizottságának osztályvezetője és oláh istván/honvédelmi miniszter. /mti/

-ár/mz ie

13.47 121285 0449

--

sb0022 4 160 mtib1029

## eszperantó kiállítás, könyvesbolt

1985. december 12. - a magyar eszperantó szövetség negyedszázados történetét bemutató kiállítás nyílt csütörtökön szolnokon, a papírgyár művelődési termében. a tárlat könyvekkel, dokumentumokkal, képekkel szemlélteti a nemzetközi nyelv művelését szolgáló szövetség munkáit.

a papírgyár közösségi épületében megnyitották a megye első olyan könyvesboltját, amelyben kizárólag eszperantó nyelvű könyveket, folyóiratokat árusítanak. /mti/

end/kné/az/mz olt

14.14 121285 0507

--

sb0023 4 130 mtib1031

megemlékezések komját irén születésének 90. évfordulóján  
/2.rész/

a mező imre uti koszoruzást követően a magyar újságírók országos szövetsége oktatási igazgatóságának épületében felavatták komját irén emléktábláját.

az avatóünnepségen lakatos ernő, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága agitációs és propagandaosztályának vezetője méltatta a magyar és a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő személyiségének, az első magyar újságíró iskola igazgatójának munkásságát. ezután a kegyelet és a megemlékezés virágait az mszmp kb agitációs és propagandaosztálya nevében lakatos ernő és karvalics lászló osztályvezető-helyettes; a minisztertanács tájékoztatási hivatala képviselőjében bányász rezső államtitkár, a tájékoztatási hivatal elnöke, valamint gelléri miklós főosztályvezető; a magyar újságírók országos szövetsége nevében meyeri károly főtitkár és eck gyula alelnök helyezte el az emléktáblán. koszorut helyeztek el a muosz oktatási igazgatóságának képviselői is.

az avatóünnepség az internacionálé hangjaival ért véget. /mti/

gn -ár lné olt  
14.17 121285 1089

--

sb0024 4 130 mtib1034

magyar-Libiai egészségügyi tárgyalások

1985. december 12. - dr. hutás imre egészségügyi államtitkár december 8. és 11. között Libiában tett látogatást. a tárgyalások során murad ali langi libiai egészségügyi miniszterrel áttekintették a két ország egészségügyi együttműködésének helyzetét és a továbbfejlesztés lehetőségeit, elsősorban a szakemberképzés és továbbképzés területén. megvitatták és elfogadták a két ország köztörténelmi egészségügyi együttműködés első, 1986-87-re szóló munkatervét; az okmányt dr. hutás imre és murad ali langi látotta el kézjeggyével. /mti/

lg -ár lné olt  
14.31 121285 0604

--

sb0025 4 150 mtib1035

a székesfehérvári városi tanács vb ülése - Lakásépítés

1985. december 12. - 112 lakásos garzonház építését kezdik meg jövőre székesfehérvárott - jelentették be a dunántúli nagyváros tanácsa végrehajtó bizottságának csütörtöki ülésén. a négyszintes, lift-salb rendszerrel épülő házban 80 egyszobás és 32 másfél szobás otthont alakítanak ki. tulajdonosaik 1987-ben költözhetnek be.

székesfehérvárott csaknem 1200 olyan lakásigénylőt tartanak nyilván, akiknek kisebb alapterületű otthon is elegendő. az ő igényeik kielégítésére, valamint a fiatalok első lépcsős lakáshoz juttatása céljából hozzák tető alá a garzonházat. tervezik azt is, hogy földszintjén a mozgássérülteknek is megfelelő otthonokat alakítanak ki. /mti/

dáv/fné az rj olt  
14.31 121285 0755

--

sb0026 4 150 mtib1036

magyar-kambodzsai gazdasági tárgyalások

1985. december 12. - csütörtökön a külkereskedelmi minisztériumban herkner ottó külkereskedelmi miniszterhelyettes és phang sareth kereskedelmi miniszterhelyettes aláírták az 1986-1990-es évekre szóló magyar-kambodzsai árucseretárgalmi és fizetési egyezményt és az 1986. évi árucseretárgalmi jegyzőkönyvet.

kambodzsából az elkövetkező tervidőszakban - növekvő mennyiségben - kaucsukot, szóját, szeszámagot, különféle gumiárukat, leveles dohányt és fatermékeket vásárolunk, cserébe gyógyszereket, elektromos felszereléseket, audio-berendezéseket, ipari vegyi anyagokat és szöveteket szállítunk.

az aláírásnál jelen volt sok sophorn, a kambodzsai népköztársaság budapesti nagykövetségének ügyvivője. /mti/

tr sr rj olt  
14.35 121285 0784

As

--

sb0027 4 150 mtib1037

-szövetség/  
tszvközgyűlése baján

1985. december 12. - csütörtökön baján tartotta küldöttértekezletét a bácskai és dunamelléki termelőszövetkezetek területi szövetsége. az 59 közös gazdaság képviselői megvitatták az idei gazdálkodás eredményeit és a jövő évi feladatokat. mint megállapították, az elmúlt évek dinamikus fejlődése az idén megtorpant, a nagyobb energiáfordítás, a csapadékpótlás, a melioráció ellenére a hozamok alacsonyabbak a tervezettnél. a szántóföldi öntözött zöldségtermelés jövedelmezősége sem érte el a kívánt szintet, a szőlő- és a gyümölcsstermesztés pedig a téli fagyok miatt veszteséges ágazatnak minősült az idén.

az állattállományánál csökkenés tapasztalható, az előző évinél kevesebb sertés és husmarha került a vágóhidakra. a tejtermelés 7 százalékkal maradt el a tavalyitól. a gond az, hogy a termelés fejlesztéséhez kimerült a gazdaságok tartaléka. a tanácskozás résztvevői úgy foglaltak állást, hogy jövőre - igénybe véve az ezzel kapcsolatos beruházási támogatást - meg kell kezdeni a nagyüzemi állattenyésztés rekonstrukcióját és lehetőségekhez mérten bővítését.

az értekezleten elismerően szóltak a különböző gazdasági társulások, együttműködések szerepéről. a bajai körzetben 26 termelési rendszer és 22 egyéb társulás segíti szolgáltatásaival a termelést./mti/

László/bné, ká rj olt  
14.43 121285 1337

--

sb0028 4 130 mtib1038

tájékoztató a magyar-bolgár idegenforgalmi kapcsolatokról

1985. december 12. - a magyar-bolgár idegenforgalmi kapcsolatokról, valamint a jövő évi bulgáriai turisztikai ajánlatokról tájékoztatta csütörtökön az újságírókat Lefter Vaszilev, a balkántourist budapesti képviselőjének igazgatója.

elmondta, hogy az utóbbi öt év alatt összesen csaknem 1,2 millió magyar állampolgár látogatott el Bulgáriába, 76 százalékkal többen, mint a megelőző ötéves tervidőszakban. különösen sikeres volt az idei turistaszegzon, amikor mintegy 265 ezer magyar turista kereste fel Bulgáriát.

As

a nemrégiben megkötött magyar-bolgár hosszútávú idegenforgalmi egyezmény alapján a következő öt évben várhatóan tovább növekszik a két ország közötti idegenforgalom, különösen a szervezett utazások aránya. az eddigieknél több programot dolgoznak ki a fiatalok és a termálturizmust kedvelők számára, s az elképzelések szerint az árak is vonzóak lesznek.

a tájékoztatón külön szóltak a téli turisztikai lehetőségekről, amelyek iránt évről évre nő az érdeklődés. az elmúlt szezonban 8 ezer magyar turista üdült, sportolt a bolgár hegyek között. a közelgő téli szezonban több mint 10 ezer helyet biztosítanak a magyarok számára a bolgár hegyi üdülőkből és a síterületeken. újdonságként ajánlják Bulgária negyedik síközpontját, a Pirin hegység lábánál fekvő Banszko városát, s továbbra is várják a magyar látogatókat a többi közkezdelt síparadicsomba, a Vitosára, Borovecbe, és Pamporovoba.

nyáron a bolgár tengerpart az egyik legkedveltebb uticélja a magyar turistáknak. a nagy üdülőhelyeken több mint 4.500 szálláshely áll a magyar utazási irodák rendelkezésére. ezeken kívül több száz ezer hely várja a kempingekben és a magánlakásokban, a kisebb városokban és falvakban a magyar nyaralókat. az üdülőprogramokon kívül az utazási irodák egyre több országjáró körutat is szerveznek, ezek résztvevői megismerkedhetnek a festőien szép hegyvidéki és tengerparti tájakkal, az évszázados műemlékekkel, a kulturális és népművészeti hagyományokkal. /mti/

bi/il sr rj olt  
14.47 121285 2067

--

sb0029 4 150 mtib1039

folyékony hulladékkezelőmű alapkövetétele győrtött

1985. december 12. - a folyékony hulladékok ártalmatlanítására alkalmas kezelőmű alapkövetétele ünnepélyes eseményét tartották csütörtökön Győrött, a Mosoni-duna szigetközi partján, Bácsa térségében. megépítésére 54 gazdálkodó szervezet gazdasági társulást alapított Győri Környezetvédő Egyesülés néven. a társulásban résztvevő vállalatok 84 millió forintot adtak össze, amely a 120 millió forintos beruházási összeg 70 százalékát fedezi. a beruházáshoz 36 millió forintos központi környezetvédelmi alap támogatást nyújt az országos környezet-, és természetvédelmi hivatal, így a teljes összeg rendelkezésre áll ahhoz, hogy megnyugtatóan megoldódjon a városban keletkező folyékony hulladékok elhelyezésének ügye Győrött. az alapító okiratot tartalmazó hengert

As

ábrahám kálmán államtitkár, az országos környezet- és természetvédelmi hiatal elnöke helyezte el a létesítmény alapjában.

az ártalmatlanító mű kiviteli terveit a keletmagyarországi vízügyi tervező vállalat már elkészítette, a létesítményt fővállalkozásban a dunántúli vízügyi építő vállalat hozza tető alá. a kezelő mű naponta 500 köbméter folyékony hulladék ártalmatlanítására lesz képes. üzembehelyezése után a különböző helyekről származó, különféle veszélyességi osztályokba sorolt, szippantott hulladékok szelektív gyűjtését, kezelését és elhelyezését biztosítja. a tervezők és a kivitelezők különösen nagy figyelmet fordítanak arra, hogy a folyékony hulladék-kezelő telep működés közben ne szennyezze a talajt, ne veszélyeztesse a felszín alatti vízkészletek és a mosoni-Duna tisztaságát. a létesítményt a tervek szerint 1987 elején adják át. /mti/

mzs/sza -az lné olt

14.52 121285 1724

--

sb0030 4 150 mtib1040

egymillió pár exportcsizma

1985. december 12. - negyedszázados fennállásának kiemelkedő eseményét ünnepelte csütörtökön a komlói carbon könnyűipari vállalat cipőüzeme: dolgozói - minden korábbi teljesítményüket felülmulva - elkészítették az idei egymilliomodik pár exportcsizmát, amelyet angliába irányuló szállítmány részeként küldenek el.

a többségében bányászfeleségeket foglalkoztató üzemben szovjet megrendelésre 750 ezer pár, angol partnereik számára pedig 260 ezer pár divatos férficsizmát készítettek ebben az évben. az év hátralévő napjaiban további 30 ezer pár csizmát gyártanak a komlói üzemben. /mti/

kász/bné rj olt

14.56 121285 0652

--

sb0031 4 150 mtib1041

szovjet nukleáris műszerek kiállítása

1985. december 12. - csütörtökön a szovjet ipari és kereskedelmi vállalatok kerepesi uti bemutatótermében szovjet nukleáris műszereket, atomfizikai berendezéseket bemutató kiállítás nyílt. a techsnabexport szovjet külkereskedelmi egyesülés szervezte kiállításon december 18-ig egyebek között radioizotóp-készülékek, elektron-gyorsítók, ipari röntgenberendezések és különféle spektrométerek láthatók.

a kiállítás alkalmából szovjet szakemberek előadásokat is tartottak. elmondták, hogy a szovjetunióban immár három évtizede a gazdaság minden ágazatában széles körben alkalmazzák a nukleáris technikát. a gyárakban, üzemekben és intézetekben több mint százezer különböző, ilyen típusu műszer működik. a legtöbb nukleáris eszközt a technológiai folyamatok ellenőrzésénél és szabályozásánál használják. az egy-egy készülék beszerzésére fordított beruházási költség általában 3-6 hónap alatt megtérül. e műszerek segítségével ugyanis jelentősen nő a termelékenység, egyszerűsödik a technológia, javul a késztermékek minősége, számottevően mérséklődik a selejt és az anyagvesztés. a szovjetunióban a bányászatban is használnak radioizotópos műszereket, így ellenőrzik például a széntárolók töltési szintjét, a csilleürítést, gamma sugarakkal ügyelnek a csilléket húzó drótkötélpálya üzembiztonságára. a fémiparban is elterjedtek az ilyen műszerek, például a kocszgyártásnál, a hengerszékeken és a nagyolvasztókban. nukleáris műszereket alkalmaznak egyebek között a műanyaglemezek és -fóliák gyártásánál, az építőanyagiparban, a papirgyártásnál, a textilipari és élelmiszeripari gyártósorok ellenőrzésénél is.

a szovjet külkereskedelmi egyesülésnek hagyományos partnerei közé tartoznak a magyar vállalatok, köztük a metrimpex, az elektromodul, az akadimpex és a pharmatrade. a szovjet vállalatok évente mintegy 18 millió rubel értékben szállítanak magyarországra körülbelül ugyanilyen értékben vesznek a magyar ipartól nukleáris gépeket, nukleáris izotópanyagokat, gyorsítókat. orvosi diagnosztikai berendezéseket és sokcsatornás analizátorokat, valamint geofizikai készülékeket. a szovjet nukleáris műszereket gyártó vállalatok kooperációkat is kialakítottak magyar partnerekkel, például a karotázis-berendezések és különféle nukleáris orvosi műszerek gyártásában. rövidesen megkezdik a repülőtereken alkalmazható ipari röntgenkészülékek közös gyártását is. /mti/

sz/fe sr lné olt

15.10 121285 2493

--

sb0032 4 130 mtib1042

## a győr-sopron megyei tanács ülése /kitüntetés/

1985. december 12. - csütörtökön tartotta idei utolsó ülését győrött győr-sopron megye tanácsa. ezen megvitatták és elfogadták a jövő évi gazdálkodás tervét. a megye tanácsai 1986-ban több mint 5 milliárd forinttal gazdálkodhatnak. ebből azonban beruházásokra mindössze 826 millió forintot fordíthatnak, ami szerényebb fejlesztéseket tesz lehetővé, mint az elmúlt években.

a tanácsülésen olyan határozat született, hogy a fejlesztésre rendelkezésre álló anyagiakat koncentrálni kell. elsősorban lakásépítésre, az általános és középiskolai hálózat bővítésére, egészségügyi célokra, valamint a falusi ivóvíz-hálózat bővítésére kell költeni a rendelkezésre álló pénzt.

győr-sopron megyében 1986-ban várhatóan 2300-2500 új lakás épül. ezek nagyrésze magánérős építkezés. a vitában a tanácsstagok felhívták a figyelmet, hogy a fiatalok és a nagycsaládosok lakáshoz juttatását a tanácsok minden rendelkezésre álló eszközzel segítsék.

győrött 1986-ban megépül a 100 ágyas onkológiai osztály, sopronban folytatódik a kórház korszerűsítése. több iskolát bővítenek. győrött elkészül a 150 személyes egészségügyi szakközépiskolai kollégium. tíz községben fejeződik be az ivóvízhálózat kiépítése, 13-ban pedig folytatódik, illetve megkezdődik.

a tanácsülés a nyugdíjba vonuló györgy ernőt felmentette vb titkári funkciójából; ~~φ~~ több évtizedes munkásságáért az elnöki tanács a szocialista magyarországi érdemrend kitüntetést adományozta. ezt fonyó gyula, a minisztertanács tanácsai hivatalának elnökhelyettese nyújtotta át. a győr-sopron megyei tanács végrehajtó bizottságának új titkárává papp józsefet, a megyei pártbizottság eddigi osztályvezetőjét nevezték ki. /mti/

csamer/sza, ká nj olt

15.12 121285 1768

al

--

sb0033 4 150 mtib1044 /közönségszolgálat/

## hétvégi vásárok

1985. december 12. - december 14-én, szombaton országos állat- és kirakóvásárt tartanak békésen és szentlőrincen, autóvásár lesz makón, siófokon és szentlőrincen.

december 15-én, vasárnap országos állat- és kirakóvásárt rendeznek tápiószelén és vácott, országos állatvásárt pécsen.

autóvásárra várják az érdeklődőket ajkán, aszódon, debrecenben, dunaujvárosban, kaposvárott, miskolcon, nagykanizsán, nyíregyházán, orosházán, pécsen, sopronban, szegeden, szolnokon és vácott. /mti/

kf/sl nj olt  
15.16 121285 0541

--

sb0034 4 150 mtib1045 /közönségszolgálat/

## az európai nagyvárosok hőmérséklete

1985. december 12. - az európai nagyvárosok péntekre várható maximális hőmérséklete:

párizs	7 fok,
london	9 fok,
oslo	-11 fok,
stockholm	-10 fok,
helsinki	-5 fok,
berlin	3 fok,
varsó	4 fok,
leningrád	-5 fok,
moszkva	-4 fok,
kijev	3 fok,
prága	4 fok,
bécs	4 fok,
róma	13 fok,
madrid	8 fok,
belgrád	6 fok,
bukarest	4 fok,
szófia	3 fok,
athén	17 fok. /mti/

be/sl/nj olt  
15.22 121285 0874

--

bel

- 24 -

1985.12.12.

sb0035 4 150 mtib1046 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1985. december 12. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása szombat reggelig:

ausztria

-----  
időnként felszakadozik a felhőzet, már csak délen várható kisebb eső. a hőmérséklet pénteken kora délután 1-6 fok, szombaton -4 és plusz 1 fok.

csehszlovákia

-----  
időnként felszakadozik a felhőzet, csapadék már nem várható. a hőmérséklet pénteken kora délután 1-6 fok, szombaton hajnalban -4 és plusz 1 fok.

szovjetunió

-----  
változóan felhős, párás, helyenként napközben is ködös idő, csapadék nem várható. a hőmérséklet pénteken kora délután 1-6 fok, szombaton hajnalban -3 és plusz 2 fok.

románia

-----  
időnként csökken a felhőzet, legfeljebb délen várható kisebb eső. a hőmérséklet pénteken kora délután 3-8 fok, szombat hajnalban -2 és plusz 3 fok.

jugoszlávia

-----  
tulnyomóan borult idő, többfelé várható újabb eső. a hőmérséklet pénteken kora délután 3-8 fok, szombaton hajnalban -1 és plusz 4 fok. /mti/

bel

- 25 -

1985.12.12.

kf/sr lné olt

15.30 121285 1118

sb0036 4 150 mtib1047 /közönségszolgálat/

a fővinform jelenti

1985. december 12. - pestlőrincen, a vörös hadsereg útján a villamosvágány építése miatt a lakatos uti kereszteződést fél szélességben lezárták. ezen a szakaszon a vörös hadsereg útja csak egy-egy sávon járható és a lakatos uton is utszükületre kell számítani.

a xxii. kerületben csatornabekötés miatt a nagy-tétényi ut 9-11. szám előtt félszélességben felbontják az uttestet. a forgalmat egy sávban, váltakozó irányban bonyolítják le. a munka december 13-án 15 órától 15-én 23 óráig tart.

december 13-án 20 órától 16-án 4 óráig az üllői uton, a ferenc körut után, a városból kifelé vezető oldalon 2 sávot lezárnak a forgalom elől gázbekötés miatt.

december 13-án 10 órától a 70-es trolibuszok részére az erszébet királyné uti aluljáró felé - a 75-ös és a 79-es trolibuszokkal közös - új megállót helyeznek üzembe.

autóbuszok szállítják az utasokat december 13-ról 14-re virradó éjszaka - 19,25-től 3,30 óráig - a 75-ös trolibuszok helyett a thököly ut és a váci ut között;

a 79-es trolibuszok helyett a vonal teljes hosszában;

a 74-es trolibuszok helyett a thökölyi ut és a tanács körut között;

a 70-es trolibuszok helyett a damjanich utca-bajza utca kereszteződéstől az erszébet királyné uti aluljáró végállomásig.  
/mti/

kf/sl cl olt  
15.33 121285 1312

sb0037 4 150 mtib1048 /közönségszolgálat/

hójelentés

1985. december 12. -  
magyarországon:

farkasgyepű 16 cm,  
árpádtető 3 cm, máshol csak foltokban található hó;

külföldön:

jugoszlávia:

bled 50 cm,  
bohinj 40 cm,

csehszlovákia:

lomnici-csucs 56 cm,  
chopok 3 cm,

ausztria:

murau 50 cm,  
graz-schöckl 15 cm

Lengyelország:

kasprowy-csucs 19 cm

románia:

predeal 2 cm,  
omul-csucs 2 cm,

a hó 1000 m alatt olvad, felette a következő napokban  
a hó vastagsága nem változik. /mti/

kf sl rj olt  
15.36 121285 0649

--

sb0038 4 130 mtib1049

maróthy László a xi. kerületben

1985. december 12. - maróthy László, az mszmp politikai bizottságának tagja, a minisztertanács elnökhelyettese csütörtökön a főváros xi. kerületébe látogatott. a kerületi pártbizottság székházában szatmári István a pártbizottság első titkára és dollenstein István, a kerület tanácselnöke fogadta, s tájékoztatta a xiii. kongresszus határozatainak végrehajtása érdekében végzett helyi politikai munkáról, a mintegy 200 ezer lakosu városrész ellátásának helyzetéről, valamint a vii. ötéves tervi fejlesztési elképzelésekről.

a miniszterelnök-helyettes a tájékoztatót követően megtekintette a kondorosi úton, jelentős társadalmi összefogással és lakossági támogatással épülő fedettuszodát. a várhatóan 1987-re elkészülő két medencés uszoda mintegy 130 millió forint költséggel épül, amelyből 13 millió forintot lesz a társadalmi munka értéke.

a kerületlátogatási program a kismotor- és gépgyárban folytatódott. itt Geda Béla vezérigazgató tájékoztatta a politikai bizottság tagját az idén 60 éves, háromezer dolgozót foglalkoztató vállalat fejlődéséről, a kisteljesítményű benzin és dizelüzemű motorokat, vasuti járművek felszerelési cikkeit, motorszerelvényeket előállító gyár középtávu elképzeléseiről.

maróthy László végül a kerületben működő trösztök és több nagyüzem vezetőivel eszmecsere-t folytatott időszerű gazdaságpolitikai kérdésekről. /mti/

t/kj bc rj olt

15.40 121285 1432

--

sb0039 4 150 mtib1050

## észak-magyarországi urbanisztikai konferencia

1985. december 12. - csütörtökön hatvanban a városi tanácson megkezdődött a viii. észak-magyarországi urbanisztikai konferencia. a mtesz borsodi urbanisztikai bizottsága, az építőipari tudományos egyesület miskolci és heves megyei csoportja, a hatvani városi tanács, valamint az építésügyi tájékoztatási központ miskolci információs irodája által rendezett két napos tanácskozáson borsod, heves, nógrád építészei, közlekedési- és urbanisztikai tervezői, tanácsai szakemberek, az építés- és városfejlesztési minisztérium, valamint az ipari minisztérium vezető szakemberei vesznek részt. ugyancsak jelen vannak a nagyobb budapesti tervező vállalatok képviselői.

bűgyi

a program során az ipar, a közlekedés, az urbanisztika a régiót érintő legfontosabb feladatait, gondjait, a jövő terveit, elképzeléseit vitatják meg. az elhangzó több mint husz előadás a többi között foglalkozik a terület- és településfejlesztés feladataival, a települések tömegközlekedési helyzetével, észak-magyarország iparával, a vasut és urbanisztika kapcsolatával, a városok és iparvállalatok együttműködésével, a csendvédelemmel, műemléki helyreállításokkal és még számos urbanisztikai kérdéssel.

a konferencián résztvevők számára alkalom nyílik külföldi urbanisztikai filmek megtekintésére, klubszerű vitákra és a rendező várossal, annak ipari üzemeivel és közlekedésével való helyszíni ismerkedésre is. /mti/

tre/tné -az lné olt

15.43 121285 1480

--

sb0040 4 150 mtib1051

## a szabolcs-szatmár megyei képviselőcsoport ülése

1985. december 12. - a megye 1986. évi fejlesztési tervét vitatta meg csütörtökön leveleken tartott ülésén az országgyűlési képviselők szabolcs-szatmár megyei csoportja. a képviselők meglepedéssel nyugtázták, hogy a közismert gazdasági nehézségek ellenére ebben a megyében jövőre az ideinél mintegy 30 százalékkal több, összesen 2 milliárd forint áll majd rendelkezésre fejlesztési célokra. egyértelműen fejezték ki azzal, hogy a rendelkezésre álló összegek mintegy nyolcvan százalékának felhasználásáról a helyi tanácsok dönthetnek, s ezzel megszűnik az a korábbi gyakorlat, hogy a beruházások a kívánatosnál nagyobb arányban koncentrálnak egy-egy településre. ezzel, mint mondták, megteremtődött a feltétele annak, hogy megkezdődjön a térség egészének arányos fejlődése. az elgondolások szerint a pénz többségét a vidék legnagyobb problémájának, a foglalkoztatás gondjainak enyhítésére, megoldására költik. ezen kívül - minden építkezési formát tekintve véve - négyezer lakás felépítésével számolnak, ami azt jelenti, hogy nyíregyháza kivételével mindenütt otthonhoz jutnak a három évvel ezelőtt nyilvántartásba vett igénylők. a jövő évben befejeződik a nyíregyházi, a kisvárdai középiskolai kollégium, valamint a mátészalkai esze tamás gimnázium bővítése. folytatódik a nyíregyházi egészségügyi oktatási központ építése, a nyírbátorban és fehérgyarmaton szakmunkásképző intézet, a megye hat más településén pedig együttesen 32 általános iskolai tanterem létrehozását kezdik meg.

a képviselők hangsúlyozták, hogy a feladatok csak széles körű társadalmi összefogással valósíthatók meg. az összefogás lehetőségei közé sorolták azt a helyenként már eddig is követett gyakorlatot, hogy a helyi tanácsok később indítandó beruházásaik fedezetét ideiglenesen kölcsön adják egymásnak. /mti/

ács/umné/kz rj olt

15.43 121285 1879

--

sb0041 4 160 mtib1052

filmszínházavatás ősbemutatóval - bábolnán

1985. december 12. - kétszázötven személyes filmszínház adtak át rendeltetésének csütörtökön bábolnán. ebből az alkalomból rendezték meg a bábolnáról készített filmsorozat ősbemutatóját. a dokumentum-játékfilm a mafilm hunnia stúdiójában a magyar televízió közművelődési főszerkesztőségének közreműködésével készült. rendezője sára sándor.

a hét részes, több mint 10 órás dokumentumfilm bemutatja az 1790-ben alapított bábolnai gazdaság múltját és jelenét, végigkíséri, hogy az elmúlt évtizedekben milyen jelentős szerepet töltött be bábolna a magyar mezőgazdaság fejlődésében.

az ősbemutatóra meghívták a magyar mezőgazdaság és a kulturális élet vezető képviselőit. /mti/

ráb/an, ká rj olt

15.46 121285 0765

--

sb0042 4 180 mtib1053

nemzetközi kanáriversey pécsett

1985. december 12. - pécs a színhelye a kanárimadarak nemzetközi szín- és énekversenyének. a csütörtökön kezdődött kétnapos vetélkedőt a diszmadártenyésztők országos egyesületének pécsi csoportja és a tenyésztőket támogató mecseki kulturpark állatkertje szervezte meg a pécsi zoo közelében megnyitott pinceterrárium-akváriumában. a versenyen a csehszlovákiai, jugoszláviai, lengyel, magyar, ndk-beli és romániai tenyésztők madarai „vetélkednek”, egymással. a kis szárnyasokat a szinkanárík kategóriájában típusuk, alakjuk, tollruhájuk szépsége szerint, az énekes kanárík csoportjában pedig fél órás dalolásuk alapján, a nemzetközi szabványban előírt normákhoz viszonyítva értékeli a külföldi és hazai szakértőkből álló versenybírószám.

a pécsi diszmadártenyésztők külön kiállítást is szerveztek a nemzetközi verseny résztvevőinek és más diszes madaraknak a bemutatására. a pécsi ingatlankezelő vállalat rákóczi uti székházában szombaton és vasárnap reggel nyolctól este hat óráig láthatják az érdeklődők a különleges kanárikat. /mti/

kász/bné, ká rj olt

15.47 121285 1113

--

sb0043 4 150 mtib1055

vedres istván emléklakett

1985. december 12. - a műszaki és természettudományi egyesületek szövetsége csongrád megyei szervezete csütörtökön a szegedi technika házában tartotta tisztújító küldöttértekezletét. a több mint nyolcezer műszaki szakembert, tudományos kutatót tömörítő egyesületben ezalkalommal adták át a műszaki kultúra terjesztéséért azt az emlékérmét, amelyet vedres istván, egykori tiszta-szabályozó szegedi főmérnök tiszteletére alapítottak. a kitüntetésben faragó lászló a vetőmag vállalat szentesi kutatóállomásának vezetője, prohászka ottó, a csongrád megyei gabonaforgalmi és malomipari vállalat igazgatója, sarkadi bálint, a magyar nemzeti bank makói fiókjának igazgatója, serege gábor, a tiszta butoripari vállalat főosztályvezetője részesült. /mti/

dob/f, az rj olt

15.56 121285 0806

--

sb0044 4 150 mtib1056

## festő és szobrász tsz-gazdák

1985. december 12. - csongrád és szolnok megyei szövetkezeti gazdák képzőművészeti alkotásaiból nyílt kiállítás csütörtökön szegeden, a csongrád megyei termelőszövetkezetek szövetségének székházában. a tárlatot győri imre, az országos közművelődési tanács elnöke nyitotta meg. a közönség elé került félszáz festményt, szobrot és kisplasztikát a két megye termelőszövetkezeti szövetsége által szervezett zebegényi táborban készítették a már egyébként is képzőművészeti körökben tevékenykedő tsz-tagok. alkotásaik nagyobb részének ihletője a mezőgazdasági nagyüzemekben dolgozók élete és munkája volt./mti/

tob/kz rj olt

15.57 121285 0665

--

sb0045 4 160 mtib1057

sajtótájékoztató a szegedi szabadtéri játékok 1986. évi programjáról /1. rész/

1985. december 12. - változatos, sokrétű programot kínál a szegedi szabadtéri játékok 1986. évi rendezvénysorozata. horváth mihály, a játékok igazgatója csütörtökön hivatalában tartott sajtótájékoztatót elmondotta, hogy míg a korábbi években csak a dóm téren, jövőre a városi tanácsháza udvarán és az ujszegedi liget szabadtéri színpadán is tartanak előadásokat.

a dóm téri színpadon négy bemutató lesz. július 18. és augusztus 20. között tizenhat előadást tartanak a fogadalmi templom előtti színpadon. először szerepel majd a játékokon a szegedi testvérvárosából odesszából érkező együttes. a fekete-tengerparti város opera és balettszínházának művészei július 18-án, 19-én és 20-án csajkovszkij: csipkerózsika című balettjét adják elő. az odesszai vendégegyüttes szegedi vendégszereplését követően budapesten is bemutatja a darabot és egy gálaműsort is ad.

a dóm tér második produkciójaként július 25-én, 26-án, 27-én, augusztus 1-én, 2-án, 3-án, 16-án és 20-án tekinthetik meg a nézők a webber-ricse: jézus krisztus szupersztár című rockoperát. az előadást ascher tamás, a kaposvári csiky gergely színház rendezője és katona imre a rock színház rendezője állítja színpadra. a főbb szerepeket a tervek szerint csuha lajos, nagy anikó, sasvári sándor, makrai pál, vikidál gyula, deák-bill gyula, gregor józsef, mikó istván játsszák.

a játékokon augusztus 9-én és 10-én ismét műsorra tűzik a tavaly nagy sikert aratott táncdrámát a rossa lászló, szabados györgy zenéjére, novák ferenc és markó iván koreográfiájára készült a szarvassá változott fiak című balettet, a magyar néphadsereg művészegyüttese, a bihari táncegyüttes és a győri balett tagjainak előadásában.

a negyedik dóm téri bemutató puccini: toscia című operája lesz. augusztus 15-én, 17-én, 19-én békés andrás rendezésében láthatják majd az érdeklődők. a főbb szerepeket dénes zsuzsa, b. nagy jános, miller lajos énekl. a zenekart oberfrank géza vezényli.

az ujszegedi liget szabadtéri színpadán a világjáró japán shochiku revü mutatkozik majd be augusztus 4-én, 5-én, 6-án és 7-én. az interkoncert szervezésében hazánkba érkező japán együttes nyugat-európai turnéja után moszkvai vendégszereplése előtt látogat el hazánkba. szegedi fellépésüket követően budapesten is bemutatják műsorukat.

a szegedi tanácsháza udvarán ugyancsak rangosnak ígérkező műsorok lesznek. július 19-én az odesszai operaház szólistáinak ária és dalestjét tartják ezen a helyszínen. /folyt. köv./  
15.59 121285 2558

--

sb0046 4 160 mtib1058

## pattantus-émlékezés miskolcon

1985. december 12. - pattantus-ábrahám gézára, a hazai gépészet kinagaslóan nagy egyéniségére emlékeztek születésének 100. évfordulója alkalmából csütörtökön miskolcon. a miskolci akadémiai bizottság, és a gépipari tudományos egyesület által rendezett egész napos programon részt vettek a magyar műszaki felsőoktatás jeles személyiségei, a híres professzor egykori munkatársai, tanítványai, vállalatok vezetői, valamint 15, az ország különböző részén dolgozó pattantus-ábrahám géza nevét viselő szocialista brigád képviselői, továbbá a pattantus család tagjai.

az emlékülés résztvevőit terplán zénó professzor, a gépipari tudományos egyesület országos elnöke köszöntötte, méltatva egykori mestere életútját. ezt követően a budapesti műszaki egyetem, valamint a miskolci nehézipari műszaki egyetem professzorai idézték fel pattantus-ábrahám géza alakját, ismertették sokrétű munkásságát. az emlékülésen adták át a miskolci december 4.

drótművek egyik szocialista brigádja által kezdeményezett országos pattantyus-ábrahám géza verseny díjait. délután a nehézipari műszaki egyetem könyvtárában kiállítás nyílt pattantyus-ábrahám géza életének dokumentumaiból, majd kerekasztal-beszélgetésen szölk a híres tudós életének jelentősebb állomásairól. /mti/

tre/kz nj olt  
16.01 121285 1321

--

sb0047 4 160 mtib1059 /felhasználható: 16 órától!/  
sajtótájékoztató a szegedi szabadtéri játékok 1986. évi programjáról /2. rész/

ezután augusztus 7-én, 8-án, 9-én, 10-én, 14-én, 15-én, 16-án és 17-én görgey gábor: mikszáth különös házassága című kétszemélyes játéka kerül színre mensáros lászlóval és tolnai klárral a szerepekben, sándor jános rendezésében.

kérdésekre válaszolva horváth mihály elmondotta, hogy a szabadtéri játékokra a máv 33 százalékos utazási kedvezményt nyújt. az előadások belépőjegyeinek ára 50-170 forint lesz, kivéve a jézus krisztus szupersztárra és a szarvassá változott fiakra szólót, ezeket az előadásokat felemelt helyárral hirdetik meg, az ár: 60-200 forint.

az igazgató szölk arról is, hogy a dóm téri új, gyorsan szétszedhető és összeállítható nézőtér - melynek tervezésén már dolgoznak - előreláthatóan a következő ötéves tervben elkészül, és akkor a dóm tér teljes szépségében az év nagyobb részében már szabaddá válik, nem zárja el értékeit a turisták elől a mostani, évtizedek óta egy helyben lévő, vasvázás nézőtér. /mti/

dén/f, az cl olt  
16.04 121285 1052

--

sb0048 4 150 mtib1061 /közönségszolgálat/  
a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai

1985. december 12. -  
érvényben: 1985. december 13-án

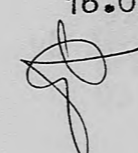
devizane m	vételi	közép	eladási
	árf.100	egységre	ft-ban
angol font	6820,87	6827,70	6834,53
ausztrál dollár	3260,09	3263,35	3266,61
belga frank	92,80	92,89	92,98
dán korona	522,35	522,87	523,39
finn márka	866,85	867,72	868,59
francia frank	619,50	620,12	620,74
hollandi forint	1680,71	1682,39	1684,07
japán yen /1000/	235,54	235,78	236,02
kanadai dollár	3435,24	3438,68	3442,12
kuvaiti dinár	16391,18	16407,59	16424,00
norvég korona	621,68	622,30	622,92
nszk márka	1892,04	1893,93	1895,82
olasz líra /1000/	27,70	27,73	27,76
osztrák schilling	269,26	269,53	269,80
portugál escudo	30,09	30,12	30,15
spanyol peseta	30,54	30,57	30,60
svájci frank	2259,52	2261,78	2264,04
svéd korona	619,26	619,88	620,50
tr.és cl.rubel	2797,20	2800,00	2802,80
usa dollár	4769,84	4774,61	4779,38
ecu /közös piac/.	4147,32	4151,47	4155,62

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos árfolyamok változatlanul az 1985. november 19-i közlésnek megfelelően vannak érvényben. /mti/

/mti/

kf sr nj olt

16.09 121285 1392



--

sb0049 4 130 mtib1062

## veszprémi megyei tanács ülés - a jövő évi terv

1985. december 12. - csütörtökön tartotta ülését a veszprém megyei tanács; a napirendjén az 1986 évi költségvetési terv szerepelt. az előterjesztés szerint a jövő évi fejlesztések sorából kiemelkedik a kulturális szolgáltatások bővítése, korszerűsítése, új iskolák építése. az összes költség 24 százalékát erre fordítják. tíz tanteremmel bővítik a pápai szakmunkásképző intézetet, folytatják a sünegi gimnázium rekonstrukcióját és balatonalmádiban új gimnázium építését készítik elő. a megyében jövőre 62 tanteremmel bővülnek az általános iskolák, kilenccel a szakközépiskolák, tizenkettővel pedig a szakmunkásképzők. mindemellett több mint négyszázzal több óvodást tudnak fogadni mint a korábbi évben. a fejlesztésre fordított összegek nagyságrendjében a második helyet foglalja el a lakásépítésre, terület előkészítésre fordítható pénz. veszprém megyében jövőre mintegy 2400 lakás készül el, ebből 340 a bérlakás. kiemelt figyelmet fordítanak az egészségügyi ellátás javítására is, folytatják a megyei kórház rekonstrukcióját, bővítik a dobai szocioterápiás intézetet, és többet költenek az egészségügyi intézmények fenntartására, színvonalas ellátására is. sürgető feladat a megyében a települések vízellátásának javítása, ennek érdekében megkezdik fenyőfő térségében egy regionális vízelosztó rendszer kialakítását, amely 19 település gondját oldja meg.

a megyei tanács ülése foglalkozott az augusztus 15-i földrengés és az azt követő utóregések okozta károk helyreállításával. összesen 3980 magánlakás sérült meg, 1899-et helyreállítottak és 289-et újra kellett építeni; a tanácsi tulajdonban lévő lakások és intézmények kára meghaladja az 520 millió forintot, a személyi tulajdonu lakásoké a 300 milliót. a minisztertanács döntése alapján a tanácsi közintézmények és az állami bérlakások helyreállításának költségei a központi költségvetést terhelik. a személyi tulajdonu lakásokban bekövetkezett károk helyreállításához az állami biztosító által fizetett összegek mellett kedvezményes otp hitelt igényelhetnek a károsultak és támogatást adnak a munkahelyek is. a megyei tanács elnöke elrendelte, hogy az erre rászorultaknak 100.000 ft-ig terjedő vissza nem térítendő állami támogatást juttassanak. ezt a támogatást mostanáig 523 család vette igénybe, 17 és fél millió forint értékben. eddig a károsult épületek 46 százalékát állították helyre, a munka teljes befejezése azonban csak a jövő év végére várható. /mti/

bév/nné az lné olt  
16.10 121285 2510

--

sb0050 4 150 mtib1063

## új számítógépes rendszer az energetikai tervezés szolgálatában

1985. december 12. - új számítógépes rendszert helyeztek üzembe csütörtökön budapesten a villamosenergiaipari kutató intézet számítóközpontjában budapesten. a már 10 éve működő r-40-es típusu gépet felváltó ibm 4361-es berendezés jelenleg az ország legkorszerűbb gépe - a nemzetközi forgalomban is csak két évvel ezelőtt jelent meg - és a szakemberek szerint jelentősen hozzájárulhat az energiaellátás hatékonyságának a fokozásához.

a korszerű programrendszerrel ellátott, a korábbinál lényegesen nagyobb memóriával és műveleti sebességgel rendelkező gép feladata többek között a magyar energiarendszer tervezési és üzemeltetési számításaiban való részvétel. ezen a gépen végzik az ország nagyfeszültségű hálózatának öt, tíz és husz éves távlatokra történő tervezését; az energiafogyasztás hosszú távu modellezését, valamint a különböző információs rendszerek kiszolgálását. a berendezés közvetlen adatátviteli /on line/ kapcsolatban áll számos energiaszolgáltató illetve -kitermelő vállalattal, továbbá az energetikai és ipari irányítószervekkel. adatbankja ország teljes energiahelyzetéről naprakész információkkal szolgál, amelyeket a felhasználók termináljaikra bármikor -kiszolgálás - lehívhatnak. fontos újdonság, hogy míg korábban a számítógép-kapacitást bérlők - külső vállalatok, intézmények - csak meghatározott időben, feladatkörre és memoriaegységgel vehették igénybe a berendezést, az új gép megnövekedett teljesítő képessége mellett korlátozás nélkül használhatják azt; azaz elméletileg több felhasználó egymással párhuzamosan is dolgozhat a teljes géppel.

az új számítógépes rendszer üzembe állítását jelentős hazai fejlesztés is segítette. a minél gazdaságosabb beruházás érdekében a szakemberek megfelelő közvetítőegységek kialakításával megoldották az új gép közvetlen illeszkedését a már meglévő - más típusu - perifériás egységekhez. ezen túlmenően mintegy fél éves munkával olyan szoftver-rendszert dolgoztak ki, amely a korábbi - eszr-rendszerü - programok futtatását az új berendezéssel is lehetővé tette. a két gép közötti áttérést sikerült úgy végrehajtani, hogy a számítóközpontban eközben zajló nagy fontosságú megbízásokat folyamatosan teljesítették. az intenzív előkészítés eredményeként leszállítása után néhány nappal már három műszakban, 85 százalékos processzorterheléssel működött az új berendezés. /mti/

fgy/cl rj olt  
16.18 121285 2445

--

sb0051 4 160 mtib1064

jubileumi ünnepség hajdunánáson

1985. december 12. - háromszáznyolcvan esztendővel ezelőtt, 1605. december 12-én bocskai istván, erdély fejedelme korponán kiadott kiváltságlevelével közel tízezer hajdut emelt ki a jobbágsorból, számukra otthont és hazát teremtett. a kiadott okmánylevellel bocskai nemesi kiváltsággal jutalmazta az őt támogató hajdukat, és ekkor nyert városi rangot hajdunánás.

a történelmi eseményre emlékezve csütörtökön diszünnepséget rendeztek hajdunánáson; ezen részt vett sarlós istván, az mszmp politikai bizottságának tagja, az országgyűlés elnöke is. a bocskai filmszínházban tartott rendezvényen a hajduutódok előtt papp imre, a városi tanács elnöke méltatta bocskai istván tettének jelentőségét. nyakas miklós, a hajdusági muzeum igazgatója nánási oláh mihály hajdu főkapitányról tartott előadást.

az évforduló alkalmából a város tanácsa karakas lászlót, a központi bizottság osztályvezetőjét, hajdunánás országgyűlési képviselőjét diszpolgárrá fogadta, toth imrét, a határország országos parancsnokának - aki hajdunánás szülőtte - a „pro urbe hajdunánás,, kitüntetést adták át.

a városi könyvtárban megnyitották a bocskai fejedelem és a hajdu mult című kiállítást, az iskolák tanulóinak részvételével pedig helytörténeti vetélkedőt rendeztek. a bocskai (színházban bemutatták kardos ferenc: hajduk című filmjét.

az évfordulóra a városi tanács 1100 példányban emlékérmét adott ki, ennek egyik oldala bocskai fejedelem arcképét ábrázolja, a másik oldalán hajdunánás régi címere látható. /mti/

szü/éva az cl olt  
16.19 121285 1579

--

sb0052 4 130 mtib1065

pál lénárd látogatása baranyában

1985. december 12. - pál lénárd, az mszmp központi bizottságának titkára kétnapos látogatást tett baranya megyében.

szerdán, a koraesti órákban az mszmp pécsi székházában baranya és a megyeszékhely vezetői fogadták a vendéget, élükön lukács jánossal, az mszmp megyei bizottságának első titkárával és horváth lajossal, a megyei tanács elnökével. pál lénárd tájékoztatót hallgatott meg baranya iparának eredményeiről, a gazdasági építőmunka helyi feladatairól.

csütörtökön a pécsi pollack mihály műszaki főiskolát kereste fel a központi bizottság titkára. elismeréssel szólt a számítástechnika alkalmazásában elért kiemelkedő eredményeiről, a közelmúltban létrehozott kollégiumi számítógépes laboratóriumról. igen hasznosnak ítélte a főiskolán tizenöt év alatt képzett több mint öt és félezer üzemmérnök pályájának követését célzó társadalomtudományi vizsgálatokat.

pál lénárd ezután meglátogatta a mecseki ércbányászati vállalat kutató-fejlesztő üzemét, majd a pécsi pártszékházban rendezett aktiváláson az időszerű politikai kérdésekről, a műszaki fejlesztés feladatairól tartott előadást. /mti/

kász/bné az rj olt  
16.26 121285 1183

--

sb0053 4 130 mtib1066

elhunyt dr. krajczi kálmánné

1985. december 12. - dr. krajczi kálmánné, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1944-től volt tagja a pártnak, december 2-án elhunyt. kívánságának megfelelően csendben eltemettük.

az mszmp v. kerületi bizottsága

/mti/

gg bc rj olt  
16.29 121285 0332

--

sb0054 4 150 mtib1067

## 120 éves az ajkai szénbányászat

1985. december 12. - ünnepséget rendeztek csütörtökön ajkán az első ottani szénbánya megnyitásának 120. évfordulója alkalmából. mint emlékeztettek rá, annak idején a székesfehérvár-szombathelyi vasútvonal megépítése kapcsolta be ajkát és környékét az ország vérkeringésébe, s teremtette meg a szén gazdaságos kitermelésének feltételeit. a termelés külszíni fejtéssel és rendkívül kezdetleges módszerekkel kezdődött. a csákánnyal kifejtett szén talicskába lapátolták, s a talicskát gyerekek tolták ki a fejtésből. az ajkai szén fő fogyasztója akkor a vasút, később pedig a villamos energiát termelő erőmű lett. az utóbbi évtizedekben rendkívül gyorsan fejlődtek a bányászati technológiák az ajkai medencében is. a bányából ma már napi 700-800 vagonnyi szén indítanak utnak az inotai és ajkai erőműhöz, és más ipari üzemekhez, 70-80 vagonnyit pedig a lakosság részére. a szénmedence régi aknái közül a kossuth bánya kimerült, a többiben azonban ma is folyamatosan fejtik a szén, korszerű körülmények között. az össztermelést adó hat frontfejtésből ötöt komplexen gépesítettek: e munkahelyeken már a fejtést, a rakodást és a szállítást egyaránt korszerű gépek végzik. /mti/

bév/nné/kz rj olt  
16.31 121285 1244

--

sb0055 4 160 mtib1068

## kossuth-kiadványok a népfrontkongresszusra

1985. december 12. - a hazafias népfront pénteken kezdődő viii. kongresszusa alkalmából két új kötetet jelentetett meg a kossuth könyvkiadó.

a mit kell tudni sorozat legfrissebb kiadványában a hazafias népfrontról, a népfrontpolitika történetéről olvashatnak az érdeklődők. horváth lászló és juhász róbert könyve megismerteti azokkal a nemzeti és nemzetközi folyamatokkal, amelyek ötven évvel ezelőtt megújulásra készítették a nemzetközi kommunista mozgalmat, s egyes országok kommunista pártjait. a kötet részleteket közöl a komintern vii., a népfront megteremtésének szükségességére felhívó kongresszusának anyagaiból, bemutatja a kmp egységfront-törékvéseit, ismerteti a népfront szerepét a felszabadulást követő években, majd formálissá válásának társadalmi következményeit a politikai torzulások idején. a szerzők részletesen szólnak a mozgalom, a



népfrontbizottságok mai tevékenységéről. az olvasók tájékozódhatnak a mozgalom feladatairól a társadalom-, a gazdaság- és a művelődéspolitikában.

a népfront magyarországon című kötetben régi, ma már ritkaságnak számító, a közönyvtárakban is csak nehezen hozzáférhető folyóiratok, illegális röpiratok, brosurák másolatát adta közre a kiadó. a kötetben a magyar munkáspártoknak a népfrontpolitikával kapcsolatos megnyilatkozásait gyűjtötték egybe, bemutatva a kommunisták magyarországi pártja küzdelmét a népfrontgondolat elfogadtatásáért, megvalósításáért. /mti/

-ri/cl bc lné olt  
16.34 121285 1503

--

sb0056 4 130 mtib1069 /embargó: 18 óráig/

## magyar vezetők üdvözlő távirata

1985. december 12. - kádár jános, az mszmp főtitkára és lázár györgy, a minisztertanács elnöke táviratban köszöntötte kaysone phomvihane-t, a laoszi népi forradalmi párt központi bizottságának főtitkárát, a laoszi népi demokratikus köztársaság minisztertanácsának elnökét 65. születésnapja alkalmából. /mti/

tr -ár cl olt  
16.39 121285 0370

--

sb0057 1 130 mtib1070 törölve !!!!!



sb0058 4 130 mtib1071

az országgyűlés kulturális bizottságának ülése /1. rész/

1985. december 12. - az országgyűlés kulturális bizottsága csütörtöki ülésén megvitatta a népgazdaság VII. ötéves tervéről szóló törvényjavaslatot, valamint a tárca jövő évi költségvetési tervezetét. Bognár Rezső akadémikus, a bizottság elnöke megnyitója után Drecin József művelődési minisztériumi államtitkár tájékoztatta az előirányzatokról a kulturális bizottságot.

többek között hangsúlyozta, hogy a következő időszakban a kulturális ágazat fejlesztési elképzeléseinek középpontjában a közoktatás áll. jövőre tovább emelkedik az általános iskolában tanulók száma, és 1986-ban várható a demográfiai hullám csúcsa: mintegy 304 ezren tanulnak majd ebben az iskolatípusban. ennek ellenére nem romlanak tovább az ellátottsági mutatók, sőt egyes területeken kismértékű javulás is lesz. csak a demográfiai hullám lefutása után várható minőségi javulás a közoktatásban. folytatódnak az iskolaépítések és a tanteremfejlesztések, s a közoktatás-korszerűsítési program keretében lehetőség nyílik a szakosított tantervű orosz nyelvi osztályok számának növelésére és a második idegennyelv oktatásának további bővítésére. folytatódik a tankönyvek, a tananyag korszerűsítése, a vezetési struktúrák átalakítása, s így az iskolák belső életének megváltoztatása révén számottevően javíthatják az iskolai nevelés helyzetét. hasonlóan kiemelt terület lesz az elkövetkezendő években a gyermekvédelemhez kapcsolódó feladatok színvonalasabb ellátása is.

a vitában felszólaló képviselők részletesen elemezték az elképzeléseket. Varga Imre /országos lista/ rámutatott arra, hogy a közgyűjtemények helyzetének javítása immár nélkülözhetetlenné vált. nemcsak anyagi kérdésről van szó, hanem a képzőművészet társadalmi hatásáról is, mert az erre a célra rendelkezésre bocsájtott

pénzeszközök egész környezetkultúránkra hatnak. szólt arról is, hogy jelenleg egész művészettörténeti korszakok hiányoznak gyűjteményeinkből. pótlásuk ma már lehetetlen, viszont az elkövetkező években módot kellene találni a kortárs művészetek muzeumának létrehozására. Medveczky Antalné /Baranya megye/ felsőoktatásunk néhány problémáját felsorolva kiemelte, sok helyen az oktatói létszámhiány nehezíti a tantervi programok minőségi fejlesztését. pedagógiai problémáról szólt Horn Péter, /Somogy megyei/ is, aki többek között megállapította: a következő években bővülnek ugyan a pedagógus-képzés keretszámai, ám továbbra is jelentős a pályát elhagyók köre. ha nem sikerül változást elérni, akkor a kitűzött fejlesztési program nem hozhatja meg a tőle várt eredményeket. /folyt. köv./ di/mz rj  
16.48 121285 2631

--

sb0059 4 130 mtib1072

kinevezés

1985. december 12. - a minisztertanács illetékes elnökhelyettese Agárdi Pétert a magyar rádió elnökhelyettesévé kinevezte. /mti/

-ár cl olt  
16.49 121285 0166

--

sb0060 4 130 mtib2002

az országgyűlés kulturális bizottságának ülése /2. rész/

a gyógypedagógiai ellátás kérdéseiről szólt Földy Ferenc /Borsod megye/. véleménye szerint: mivel a gyógypedagógiai kezelésre szoruló gyermekek száma folyamatosan emelkedik, a jelenleginél nagyobb figyelmet kellene fordítani a megelőzésre, s az ártalmas környezeti hatások kiszűrésére. Sztrápák Ferenc /Bács-Kiskun megye/ részben ehhez a témakörhöz kapcsolódva kiemelte, hogy a megelőzéshez tartozik a kisközösségek szerepének megerősítése, mert azok - különösen a községekben - rendkívül fontos szerepet játszanak. javasolta, hogy a jelenleginél nagyobb figyelmet fordítsanak az idegennyelvek oktatására. a közművelődési és oktatási intézmények jóval hatékonyabban működhetnének együtt ebben a tekintetben. Benjámin Judit /Budapest/ arról szólt, hogy a könyvtárak,

jellegükből következően, csak állami támogatás mellett végezhetik munkájukat. ugyanakkor a könyvtárak immár folyamatos emelkedése miatt egyre kevesebb kötetet sikerül megvásárolniuk, s ez tevékenységük minőségi mutatóinak romlásához vezet.

a középfoku oktatás technikai, anyagi és személyi ellátásának kérdéseiről beszélt fehér tiber /veszprém megye/. kiemelte a műszaki fejlesztés fontosságát, megállapítva: a személyi számítógépes program sikere azt bizonyítja, hogy hasonló módon kellene cselekedni a video-berendezések elterjesztése ügyében is. külön felhívta a figyelmet a filmanyaggal való ellátás fontosságára, mert megfelelő műsorok nélkül a már meglévő video-berendezések felhasználása nem épülhet be kellően az oktatási folyamatba. zsigmond attila /budapest/ arról szólt, hogy az ipar - és a képzőművészet állami támogatásának ügye, és szélesebb értelemben a környezetkultúra általános problémái mintha jelentőségüknél kisebb figyelmet kapnának a kulturális politikában. több más felszólalóhoz csatlakozva bánáti gézáné /pest megye/ javasolta, hogy a következő időszakban az eddiginél sokkal intenzívebben foglalkozzék a bizottság a közgyűjtemények helyzetével és működésüket kísérelje folyamatosan figyelemmel.

a képviselői hozzászólásokra drecin józsef válaszolt, majd békesi lászló pénzügyminiszter-helyettes és craveró róbert, az országos tervhivatal elnökhelyettese fűzött kiegészítést a tervjavaslathoz. a vitában felszólalt még bozsó jánosné /tolna megye/, bokor lászló /budapest/, árvai lászlóné /heves megye/, bogrnár rezső és kornidesz mihály, a magyar televízió elnöke. /mti/

di/cl bc nj olt  
17.05 121235 2461

--

sb0061 4 130 mtib200

elhunyt palotás mihály

1985. december 12. - palotás mihály, a szocialista hazáért érdemrend kitüntettje, aki 1939-től volt tagja a pártnak, életének 64. évében elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása december 20-án 15 órakor lesz a farkasréti temetőben.

az mszmp v. kerületi bizottsága  
országos tervhivatal

/mti/  
gg bc nj olt  
17.11 121285 0397

--

sb0062 4 130 mtib2004

az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése /1. rész/

1985. december 12. - csütörtökön a parlamentben cselőtei lászló elnöklétével ülést tartott az országgyűlés mezőgazdasági bizottsága. a testület a mező-, az erdő- és vízgazdálkodás, valamint az élelmiszeripar vii. ötéves tervi, illetve 1986. évi költségvetési előirányzatát, gazdálkodási és termelésfejlesztési céljait vitatta meg.

az írásos előterjesztéshez fűzött szóbeli kiegészítőjében villányi miklós mezőgazdasági és élelmiszerügyi minisztériumi államtitkár egyebek közt elmondta: a következő tervidőszakban a mezőgazdaság bruttó termelési értéke 3,2 százalékkal növekszik. a növénytermesztésben 3, az állattenyésztésben 1,8, a kiegészítő tevékenységeknél 4,6 százalékos lesz a gyarapodás. az exportban évente 3,7 százalékos mennyiségi növekedés várható, ezen belül a rubel-elszámolású kivitel 4,6 százalékkal növekszik. beruházásokra folyó áron 222 milliárd forintot fordítanak, csökkentik az építkezések arányát, gépesítésre viszont a korábbinál nagyobb hányadot terveznek. a talajjavítási program 915 ezer hektár földet érint, ez a mezőgazdasági terület 15 százaléka. újabb 60 ezer hektár termőterületet vonnak be az öntözésbe, ezzel a tervidőszak végére 360 ezer hektár lesz az öntözött területek ~~száma~~. az élelmiszeriparban megkülönböztetett figyelmet fordítanak a gabonafeldolgozás bővítésére, a növényolaj- és a husipar fejlesztésére. a vii. ötéves tervben kiemelt szerep jut az energiaracionalizálásnak, a hulladékfelhasználást és az anyagtakarékosságot elősegítő beruházásoknak. a fejlesztéshez külföldi hitelek is igénybe vesznek: növénytermesztési beruházásokra 18 milliárd, élelmiszeripari fejlesztésekre 11 milliárd forint világbanki hitelt vesznek fel. az előző tervidőszakhoz képest fontos változás, hogy 1986-90. között a növénytermesztés növekedési üteme meghaladja az állattenyésztését. az agrárpolitikában továbbra is az érdekeltiségre épülő gazdaságirányítás lesz jellemző. a kedvezőtlen adottságu agrártárságokra, így szabolcs és borsod megyére speciális fejlesztési programot dolgoztak ki. *Q*nagysága

zsuffa ervin, az országos vízügyi hivatal elnökhelyettese hozzászólásában hangsúlyozta: a vezetékes ivóvíz-ellátottság 90-91 százalékos az országban, a következő tervidőszakban viszont szemléleti változásra lesz szükség az ivóvíz-felhasználásban. a túlzott mértékű ivóvíz-fogyasztás ugyanis indokolatlan, hiszen a fejlett ipari országokban is lényegesen alacsonyabb a felhasználás. jelenleg 800 olyan település van, ahol nem fogyasztható közvetlenül a víz, s öt év alatt 400 helységben kívánják javulást elérni ezen a téren. /folyt. köv./ na/kö  
17.13 121285 2645

As

--

sb0063 4 150 mtib2005

## életmentő kitüntetése

1985. december 12. - életmentő emlékéremmel tüntette ki a minisztertanács a jelenleg sorkatonai szolgálatát teljesítő máté iván tizenkilenc éves budapesti lakost. a bátor fiatalember ez év nyarán a nógrád megyei banki-tónál töltötte szabadságát. augusztus 17-én élete kockáztatásával kimentette a vízből az uszni nem tudó tarcsi viktor nyolc éves balassagyarmati iskolai tanulót, aki már eszméletlen volt. a kitüntetést csütörtökön salgótarjánban devcsics miklós, a nógrád megyei tanács elnöke adta át máté ivánnak. /mti/

csiz/kz rj olt

17.15 121285 0576

--

sb0064 4 130 mtib2006

## az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése /2. rész/

fontos feladat a vízminőség-védelem: 1986-ban a szennyvíztisztító-hálózatot 10 százalékkal bővítik. ez azonban csak arra elég, hogy ne növekedjen tovább a tisztítatlan vizek mennyisége. súlyos gond az is, hogy 1200 víznyerő helyből 400 veszélyeztetett, ezeknél igen sürgető feladat a szennyeződés mérséklése.

a vitában felszólalók közül kasó józsef /baranya megye/ a mezőgazdasági termelés feltételrendszerével kapcsolatban arra figyelmeztetett: a gépalkatrészek ára az idén 20 százalékkal emelkedett, s ha ez jövőre folytatódik, kedvezőtlenül befolyásolja a termelés jövedelmezőségét. csipkó sándor /bács-kiskun megye/ a közösségi és az egyéni érdekelttség összhangjának fontosságára mutatott rá. mint mondotta: 90 termelőszövetkezetben kísérleti bérezést vezettek be, s bebizonyosodott, hogy az egyéni érdekelttség növelésével jobban kibontakozik az emberek alkotókedve is. varga jános /pest megye/ azt szorgalmazta, hogy a tejtermelésnél a zsírtartalomnak megfelelően állapítsák meg az ártámogatás mértékét. javasolta még, hogy a sertések vágás utáni minősítésekor ne az átvevő mondjon ítéletet, hanem egy kívülálló, objektív szervezet, esetleg hatóság. zsolnai katalin /komárom megye/ arra az ellentmondásra mutatott rá, hogy jelenleg a husipari termékeket más szempontok szerint minősítik a világpiacon és a hazai termelőknél. hangsúlyozta továbbá, hogy a gazdaságos hustermelés elképzelhetetlen korszerű műszaki háttér nélkül. fábián károly /győr-sopron megye/

a

arra hívta fel a figyelmet, hogy az élelmiszeripar jövedelemtermelő képessége elmarad a többi iparágétól. a következő öt évben meg kell teremteni az összhangot a termelés és a feldolgozás között, mert ma még a hűtő- és a tárolókapacitás szűkössége miatt jelentős mennyiségű termék megy veszendőbe - hangoztatta. sziráki andrás /szolnok megye/ a mezőgazdasági termékek alacsony feldolgozottsági fokát nehezményezte. példaként megemlítette, hogy az évente exportált 30-35 tonna nyers étkezési olajat feldolgozva, hordóban kedvezőbb áron lehetne értékesíteni. /folyt. köv./ na/kö  
17.18 121285 2187

--

sb0065 4 160 mtib2007

## kitüntetések /pók lajos, lászló bencsik sándor/

1985. december 12. - az elnöki tanács dr. pók lajosnak, a gondolat könyvkiadó főszerkesztőjének több évtizedes eredményes munkássága elismeréseként, nyugállományba vonulása alkalmából a magyar népköztársaság csillagrendje; lászló bencsik sándor írónak irodalmi munkássága elismeréseként, 60. születésnapja alkalmából a munka érdemrend arany fokozata kitüntetést adományozta. /mti/

na gg bc rj olt  
17.18 121285 0460

--

sb0066 4 130 mtib2008

## az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése /3. rész/

a vitában felszólaltak még antal imre /pest megye/, cselőtei lászló /pest megye/, nagy lászló /borsod-abauj-zemplén megye/, solymosi józsef /tolna megye/, szabó sándor /csongrád megye/ képviselők, illetve csendes béla, az országos tervehivatal elnökhelyettese és medgyessy péter pénzügyminiszter-helyettes. /mti/

na/kö bc cl olt  
17.19 121285 0404

a

--

sb0067 4 130 mtib2009

## országos ifjúsági agitációs és propaganda tanácskozás

1985. december 12. - a magyar kommunista ifjúsági szövetség székházában csütörtökön befejezte munkáját az országos ifjúsági agitációs és propaganda konferencia. az ifjúsági mozgalom vezető propagandistái, valamint a sajtó ifjúságpolitikával foglalkozó munkatársai kétnapos tanácskozásukon áttekintették a propagandamunka feladatait a kisz xi. kongresszusára való felkészülésben.

a konferencia második napján emőd péter, a kisz központi bizottságának titkára az ifjúsági szövetség kongresszusának előkészületeiről tartott előadásában hangsúlyozta: a kongresszus csak úgy adhat valódi válaszokat a szervezet előtt álló kérdésekre, ha sokoldalú párbeszéd, nyílt, őszinte eszmecsere előzi meg, amelyhez jó alapot biztosít a kisz központi bizottsága által vitára bocsátott dokumentum. az ifjúsági szövetség szeretné, ha a véleményalkotásban a fiatalokon, a kisz-tagokon kívül a felnőttek, a párttagok, illetve a társadalmi és a tömegszervezetek aktivistái is tevékenyen részt vennének.

az ifjúsági szövetség multjának, értékeinek vállalása mellett megújulásra is szükség van - folytatta az előadó. a kisz a jövőben is a magyar ifjúság egységes és egyetlen politikai szervezeteként működik, de támogatja és ösztönzi új közösségi formák létrejöttét is a társadalmi szervezetek és a tömegmozgalmak keretein belül, illetve a fiatalok érdeklődésének, igényeinek megfelelő önkormányzati jellegű szervezetekben is.

a kisz alapvető feladata továbbra is az, hogy az ifjúság különböző rétegeit, korosztályait megnyerje a szocializmus ügyének. e funkciójának teljesítésében a jövőben politikusabb, cselekvőképesebb szervezetté kell válnia - hangoztatta emőd péter, majd rámutatott: a kisz figyelmének mindenekelőtt a közép- és a felsőoktatásban tanuló diákokra, a pályakezdés, illetve a családalapítás előtt álló fiatalokra kell összpontosulnia, hiszen ennek az időszaknak meghatározó szerepe van az egyéniség formálódásában, a társadalom céljaival való azonosulásban. az ifjúsági szervezet politikai egységét erősíti, ha a különböző rétegek érdekei, sajátosságai a mainál nagyobb mértékben érvényesülnek a mozgalomban. ez szükségessé teszi a szervezeti keretek fejlesztését, a rétegtanácsok szerepének, hatáskörének bővítését. /mti/

gn/kö bc cl sn  
17.45 121285 2322

--

sb0068 4 150 mtib2010 /közönségszolgálat/

## időjárás-jelentés

1985. december 12. - várható időjárás az ország területén pénteken estig:

a délnyugati országrészben folytatódik a tulnyomóan borult, párás idő; hő azonban egyre kevesebb helyen valószínű. északkeleten változóan felhős lesz az ég, az éjszakai köd egy része napközben is megmarad. a hőmérséklet délután általában 2 és 7 fok között alakul. /mti/

lné sn  
18.02 121285 0391

--

sb0069 4 130 mtib2011

## magyar - svéd nőszeminárium

1985. december 12.- a magyar nők országos tanácsa és a svéd szociáldemokrata nőszervezet képviselői csütörtökön közös szemináriumot tartottak az mnot székházában. az egésznapos tapasztalatcserén áttekintették, milyen mértékben valósult meg országainkban a nők és a férfiak egyenjogúsága. eva karlsson, a svéd egyenjogúságkutató bizottság elnöke és tungonyi julia, az mszmp kb társadalomtudományi intézetének kutatója bevezető előadásában a nők szakképzésének, foglalkoztatásának, javadalmozásának, előléptetésének lehetőségeiről szolt. ismertették azokat a szociálpolitikai támogatásokat, intézkedéseket, amelyekkel elősegítik a családok anyagi, társadalmi helyzetének javulását. azt, hogy a dolgozó nők megfelelően teljesíthessék anyai hivatásukat is.

ingegard odmark, a svéd közoktatási igazgatóság főosztályvezetője és dr. óvári égnés, a neveléstudományi intézet munkatársa vitaindítójában arról tájékoztatta a résztvevőket, hogy svédországban, illetve magyarországon a nők milyen arányban vesznek részt az oktató-nevelő munkában, hogyan nevelik egyenjogúságra a fiatalokat. /mti/

me/tr bc rj sn

18.04 121285 1150

--

sb0070 4 160 mtib2014

## pályakezdő muzsikuskok - sajtótájékoztató

1985. december 12. - az interkoncert fesztiváliroda sajtótájékoztatót rendezett csütörtökön a zeneművészek háza klubjában, hogy bemutassa a sajtó munkatársainak s így a nagyközönségnek is a pályakezdő muzsikuskok legígéretesebb képviselőit, nemzetközi zenei versenyek díjnyerteseit.

Klenjánszky Tamás, a fesztiváliroda vezetője elmondta, hogy ebben az esztendőben a nemzetközi zenei versenyeken 80 fiatal vehetett részt, s közülük mintegy 30-an érkeztek haza díjjal. a fiatal tehetségek pályáját, a versenyeken való részvételüket a művelődési minisztérium is támogatja, illetve jelentős összeget fordítanak ilyen célra az előadóművészek jogdíjából is.

első díjat nyert rotterdamban, a gaudeamus kortárs zenei versenyen az amadinda ütőegyüttes. az 1984 tavaszán alakult hazai első hivatásos ütőegyüttes elsősorban magyarországon eddig előadatlan külföldi kompozíciókat, ritkán elhangzó magyar darabokat tűz rendszeresen műsorára. krausz adrienne a senigalliai zongoraversenyen kapott első díjat. a 18 esztendőes lány 9 éves korában kezdett zongorázni, s 13 évesen játszott először zenekarral: a miskolci szimfonikusokkal mozart esz-dur zongoraversenyét adta elő. jelenleg a liszt ferenc zeneművészeti főiskola i. éves hallgatója, nádor györgy növendéke. a seregnoban megrendezett ottore pozzoli zongoraverseny győztese würtz klára. a 20 éves zongorista 6 éves korában kezdett zongorázni tanulni. a zeneművészeti főiskola iv. éves hallgatójaként jelenleg kocsis zoltán tanítványa. a magyar rádió zongoraversenyén vitte el a pálmát király csaba, aki 9 éves kora óta zongorázik, s az eltelt 11 esztendő alatt számos hazai zenei verseny díját hozta el. a zeneművészeti főiskolán, az v. évfolyamon ugyancsak kocsis zoltán tanítja. velencei tamás varasdy frigyeshel tanulta a trombitaművészetet, az idén kapta meg művészi diplomáját. ő az anconai trombitaverseny győztese. ifju nagy zoltán táncos az idén végzett a balett intézetben, s a magyar állami operaházhoz szerződött, mint a táncművészeti szövetség nívódíjasa. ő a perui nemzetközi balettversenyen nyert aranyérmet.

mellettük hárman szereztek második, hatan harmadik díjat, több fiatal teljesítményét pedig különdíjjal, helyezéssel, vagy más díjjal jutalmazták. /mti/

t cs/ bc cl sn  
18.23 121285 2313

--

sb0071 4 150 mtib2015

## a belkereskedelmi minisztérium aktivaértekezlete

1985. december 12.- a belkereskedelmi minisztérium dolgozói csütörtökön aktivaértekezleten vitatták meg az 1986-os év és a vii. ötéves tervidőszak legfontosabb feladatait. a tanácskozáson szó volt az ágazati irányító munka korszerűsítéséről, valamint a vállalatirányítás új formáinak elterjesztéséről is.

juhár zoltán belkereskedelmi miniszter beszámolójában elsődlegesnek minősítette az élelmiszerkinálat színvonalának megőrzését, valamint a tüzelőellátás és a tartós fogyasztási cikkek kínálatának javítását. felhívta a figyelmet az ünnepi forgalom jó megszervezésének fontosságára is. legfontosabb jövőbeni feladatként azt jelölte meg, hogy a rendelkezésre álló szűkös anyagi forrásokat a lakótelepek, a peremkerületek és a kistelepülések kereskedelmi hálózatának bővítésére fordítsák a vállalatok.

a minisztérium a vállalatokat arra ösztönzi: a fogyasztók érdekvédelmét erősítsék azzal is, hogy javítják a minőségi ellenőrzést az áruátvételnél, s aktív termelgetéssel segítik az árualapok bővítését. ezenkívül a vásárlók szokásaihoz jobban igazodva gondosabban alakítsák ki a szombati nyitvatartást, s fokozottabban ügyeljenek a hétfői áruellátásra.

az aktivaértekezleten jelen volt és felszólalt marjai józsef miniszterelnök-helyettes is. /mti/

mg/gg/kö sr rj sn  
18.24 121285 1351

--

sb0072 4 130 mtib2016 /közönségszolgálat/

## viznyomáscsökkenés

1985. december 12. - a fővárosi vízművek értesíti a fogyasztókat, hogy - üzembehelyezési munkák miatt - a xxii. kerületben, a rózsakert utcai lakótelepen pénteken, 10 órától 14 óráig viznyomáscsökkenés, illetve a magasabb szinteken vízhiány várható. a vízművek kéri a fogyasztók türelmét és megértését. /mti/

ri/ka/fe bc cl sn  
18.26 121285 0362

--

sb0073 1 130 mtib2017

pénteken összeül a hazafias népfront kongresszusa

1985. december 12. - pénteken budapestben, az építők rózsza ferenc székházában megkezdí munkáját a hazafias népfront viii. kongresszusa.

házánk demokratikus tömegmozgalmának legfelső fórumán több mint 1200-an vesznek részt. az előkészületek részeként a közelmúltban tartották azokat a falu- és városkörzeti lakossági gyűléseket, majd városi és megyei értekezleteket, amelyeken megválasztották a helyi népfrontbizottságokat s a kongresszusi küldötteket. a tanácskozáson a tervezett napirend szerint megvitatták a hazafias népfront országos tanácsának az előző kongresszus óta végzett munkáról szóló beszámolóját és az országos pénzügyi ellenőrző bizottság jelentését. megalakítják az új országos tanácsot, amelynek tagjait részben közvetlenül választották meg a fővárosi és megyei népfrontértekezleteken, részben pedig a népfrontban tömörült szervezetek és mozgalmak illetékes testületei delegálták. végül megválasztják az országos pénzügyi ellenőrző bizottság tagjait.

a háromnaposra tervezett kongresszus küldöttei számára előzetesen készült írásos jelentés részletesen áttekinti a népfrontmozgalom helyzetét, működési feltételeit, munkájának területeit, formáit. e dokumentum hangsúlyozza, hogy a mozgalom sokrétű tevékenysége fontos tényezője hazánkban a társadalmi stabilitás megőrzésének, a nemzeti egység erősödésének, a szocialista építőmunka eredményességének. a hazafias népfront az elmúlt években is a társadalmi élet minden fontos területén hivatásának megfelelően, az előző kongresszuson elfogadott állásfoglalás szellemében dolgozott. növekedett a mozgalom aktivitása és tömegbefolyása, fejlődött a népfrontszervek és a kormány, illetve a tanácsok együttműködése.

a jelentés tájékoztatást ad azokról az erőfeszítésekről, eredményekről, amelyekkel a népfrontmozgalom hozzájárult a szövetségi politika megvalósításához, társadalompolitikai céljaink eléréséhez. a többi között áttekinti a mozgalom rétegpolitikai munkáját, a szocialista demokrácia erősítését szolgáló tevékenységét, a gazdasági tennivalók meghatározásához, elvégzéséhez nyújtott hozzájárulását s a műveltség emelését, közösségformáló erejének hasznosítását célzó törekvéseit. a dokumentum kitér a hazafias népfront nemzetközi és hazai kapcsolatrendszerére, valamint választott testületeinek az elmúlt években végzett munkájára is; emellett számos, jellemző adatot, tényét közöl a mozgalomról. /mti/

di-ár/kü cl sn  
13.42 121285 2472

sb0074 4 150 mtib2018

építésügyi küldöttség

1985. december 12. - a somogyi lászló építésügyi és városfejlesztési miniszter vezette magyar építésügyi küldöttség csütörtökön hazaérkezett az nszk-ból, ahol oscar schneidernek, az nszk területrendezési, építési és városépítési miniszterének meghívására december 8. és 12. között tárgyalásokat folytatott a két ország építésügyi együttműködésének fejlesztéséről. a két miniszter megállapodott abban, hogy a kölcsönös érdeklődésre számotartó területeken vegyes vállalatok alapításának ösztönzésével segítik elő a kétoldalu gazdasági kapcsolatok kiszélesítését, élenjáró műszaki megoldások meghonosítását.

a magyar delegáció tagjai baden-württemberg tartományban tárgyaltak, dietmar schlee tartományi belügyminiszterrel a település- és városfejlesztés kérdéseiről, martin herzog tartományi gazdasági miniszterrel a kétoldalu kooperációk jelentős növeléséről. megbeszélést folytattak jelentős építő- és építőanyagipari, valamint építésgépesítési vállalatok vezetőivel is az együttműködés további lehetőségeiről. /mti/

sb/gg cl sn  
19.43 121285 1076

--

sb0075 4 130 mtib2025

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/

1985. december 12.

sb0001 bőséges ételmisszerkinálat az év végi ünnepekre /1./  
sb0002 bőséges ételmisszerkinálat az év végi ünnepekre /2./  
sb0003 telefonközpontok exportra  
sb0004 újabb telefonok átkapcsolása a krisztina ii. központba  
sb0005 bvk-sikerek - rekordujdonság ígérkezik  
sb0006 szovjet exportszállítás határidő előtt  
sb0007 takarékosabb paprika-száritás  
sb0008 erdőfelújítás somogyban  
sb0009 felújítják a barokk rendházat  
sb0010 néptáncantológia ,85,, előadásai  
sb0011 terelőutak  
sb0012 baleset  
sb0013 üzletekben a hazai gyártmányu wrangler  
sb0014 megemlékezések komját irén születésének 90. évfordulójáról /1./

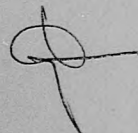
sb0015 fiatal agrárszakemberek tanácskozása  
 sb0016 sántha kálmán emlékplakett  
 sb0017 időjárás-jelentés /1. rész/  
 sb0018 időjárás-jelentés /2. rész/  
 sb0019 kiss kálmán kitüntetése  
 sb0020 öt évszázad német kézművessége  
 sb0021 kiss lajos kitüntetése  
 sb0022 eszperantó kiállítás, könyvesbolt  
 sb0023 megemlékezések komját irén születésének 90. évfordulójáról /2./  
 sb0024 magyar-libiai egészségügyi tárgyalások - hutás imre hazaérk.  
 sb0025 grzonház épül székesfehérváron  
 sb0026 magyar-kambdzsai gazdasági tárgyalások  
 sb0027 tsz közgyűlés baján  
 sb0028 tájékoztató a magyar-bolgár idegenforgalmi kapcsolatokról  
 sb0029 folyékony hulladék-kezelőmű  
 sb0030 egymillió pár csizma exportra  
 sb0031 szovjet nukleáris műszerek kiállítása  
 sb0032 a győr-sopron megyei tanács ülése  
 sb0033 hévívegi vásárok  
 sb0034 az európai nagyvárosok hőmérséklete  
 sb0035 a környező országok időjárása  
 sb0036 a fővinform jelenti  
 sb0037 hójelentés  
 sb0038 maróthy lászló a xi. kerületbe látogatott  
 sb0039 észak-magyarországi urbanisztikai konferencia  
 sb0040 képviselőcsoport-ülés  
 /folyt. köv./ il/cl  
 21.02 121285 1740

--

sb0076 4 180 mtib2026

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 filmszínházavatás bábolnán  
 sb0042 nemzetközi kanáriverseny  
 sb0043 vedres istván emlékplakett  
 sb0044 festő és szobrász tsz-gazdák  
 sb0045 a szegedi szabadtéri játékok /1. rész/  
 sb0046 pattantyus emlékülés  
 sb0047 a szegedi szabadtéri játékok /2. rész/  
 sb0048 a magyar nemzeti bank árfolyamai  
 sb0049 megyei tanács ülés veszprémben  
 sb0050 új számítógépes rendszer  
 sb0051 jubileumi ünnepség hajdunánáson  
 sb0052 pál lénárd baranyában  
 sb0053 elhunyt dr. krajczi kálmánné



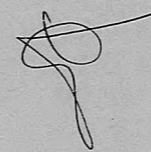
sb0054 120 éves az ajkai szénbányászat  
 sb0055 kossuth-kiadványok a hazafias népfrontról  
 sb0056 magyar vezetők üdvözlő távirata  
 sb0057 az országgyűlés kulturális bizottságának ülése /1. rész/  
 sb0058 kitüntetés  
 sb0059 t ö r ö l v e ! ! !  
 sb0060 az országgyűlés kulturális bizottságának ülése /2. rész/  
 sb0061 elhunyt palotás mihály  
 sb0062 az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése /1. rész/  
 sb0063 életmendő kitüntetés  
 sb0064 az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése /2. rész/  
 sb0065 kitüntetés /pók lászló/  
 sb0066 az országgyűlés mezőgazdasági bizottságának ülése /3. rész/  
 sb0067 országos ifjusági agitációs és propagamda tanácskozás  
 sb0068 időjárás-jelentés  
 sb0069 magyar-svéd nőszeminárium  
 sb0070 pályakezdő muzsikuskok - sajtótájékoztató  
 sb0071 a belkereskedelmi minisztérium aktivaértekezlete  
 sb0072 víznyomáscsökkenés  
 sb0073 pénteken összeül a hazafias népfront kongresszusa  
 sb0074 építésügyi küldöttség  
 sb0075 tartalomjegyzék /1. rész/  
 sb0076 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében  
 főszerkesztő: kovács györgy  
 szerkesztette: izsák erika, oltványi ottó, sebestyén tibor

/mti/ cl/kö

- v é g e -

21.03 121285 1741



--

**MTI**

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség  
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008X

## Belföldi hírek

-----  
budapesti, 1985. december 13.

bel

p é n t e k  
-----

sb0001 4 150 mtib1001

husipari tervek /1. rész/

1985. december 13. - mivel az elmúlt két évben jelentősen csökkent az ország sertésállománya, a folyamat megállítására 1986 január 1-től a termelők számára kedvező, jövedelemjavító intézkedések lépnek életbe. ennek várható hatásairól, valamint a hustermelés és -feldolgozás várható kilátásairól faludi endre, az állatforgalmi és husipari tröszt vezérigazgatója elmondta:

- a sertésfelvásárlási árak emelése máris érezteti hatását: az év végi állatpiacokon jelentősen megnőtt az érdeklődés, a sertéstartó kistermelők részéről is nagyobb a kereslet a növendékállatok iránt. néhány hónappal ezelőtt a husipari vállalatoknak kellett felvásárolniuk a piacokon, vásárokon a kistermelők által meg nem vásárolt malacokat, süldőket; november végén és december elején viszont az árak stabilizálódtak, és az állatpiacokon nagyjából a korábbiakhoz hasonló, a felvásárlás szempontjából megnyugtató helyzet alakult ki. további kedvező fejlemény, hogy gyorsultak a husipari szerződés-kötések, mivel a kistermelők nagyobb értékesítési biztonságot látnak a sertéstartásban, és annak jövedelmezőségét is kedvezőbbnek ítélik meg. a szerződés-kötések mennyiségi előirányzata ugyan valamivel még elmarad a tavalyitól - egyelőre annak mintegy 60 százaléka -, de az utóbbi két hétben már ütemesebbé váltak a kötések, és még további jelentős javulás várható.



60.008X